BONDIA® ARUBA

E

Loke caft no ta comenta
E reforma fiscal...

Diamars 19 di Februari 2019 www.bondia.com Email: noticia@bondia.com Tel: 582-7800 Fax: 582-7044 1,75 Florin

Gobierno a firma acuerdo cu aerolineanan pa pre-screening



Pagina 3

- **Coalicion no ta di acuerdo cu Corsou ta hub humanitario**
  Pagina 8
- **Persona deteni na aeropuerto cu 130.000 Dollar**
  Pagina 31
- **Disturbio ta continua na Haiti**
  Pagina 6

SNBA: 'Plannan pa San Nicolas ta miho di loke nos a pensa'



Pagina 31



Pagina 3

Lo recauda ayudo humanitario pa manda Corsou



Pagina 13

Persecucion pa auto cu no a para pa Polis

Endy Croes ta sigura cu:

No tabatin ilegalidad tras di transporte oro

ORANJESTAD - Un biaha mas e topico di contrabanda di oro for di Venezuela, caminda Aruba a bira un trampolin pa exporta e mineral precioso y valioso aki pa Europa, ta hayando forsa.

Dia cu regimen Maduro di Venezuela a dicidi di bin cu embargo contra Aruba -como sancion pa permiti cu nan oro, saca ilegalmente, ta wordo exporta pa otro paisnan- masha poco hende tabatin conocemento di e tipo di transaccion of negoshi aki. Tempo cu a surgi e crisis cu Venezuela, a wordo tilda di 'fake news' cu toneladanan di oro a sali for di nos pais pa exterior. E tabata algo similar tempo cu Aruba a bira un exportado di koffie pa henter mundo, sin tin un mata ni produci un pipita di koffie.

Ex minister di husticia y parlamentario di oposicion, Arthur Dowers (AVP), a bisa cu riba e trafico di oro tin cosnan cu mester 'clarifica', ya cu den e caso aki e ta haya cu nos prome mandatario ainda no a papia hopi cla riba su rol riba e actividad aki. Segun Dowers, tin cosnan cu mester wordo clarifica ya cu eynan tampoco e prome mandatario no a bisa nos: 'Donde esta el oro'.





25 ton di oro
Mientras cu parlamentario di e fraccion di coalicion di gobierno, Endy Croes (MEP), a reacciona riba e asunto di oro, caminda Dowers a acusa hendenan liga na prome mandatario, tabata den e negoshi pisa di oro for di Venezuela.

Den su reaccion, Croes a bisa cu a base di informacion oficial di 'canal di gobierno,' nan por mira cu 'bou di e nanishi di Dowers,' tonelada di oro a wordo trafica for di Aruba. Croes no kier bisa cu e actividad aki tabata uno ilegal, pero cu ex mandatario di husticia den e gobierno anterior tabata sa si locual tabata tuma luga cu e oro Venezolano.

El a agrega cu Dowers a permiti 27 ton di oro pasa via Aruba y sigui pa Europa. Den aña 2017 un 83%, kiermen mas cu 25 ton di oro, a bin Aruba for di Venezuela y pasa Aruba pa exporta pa Europa. Aunke no tabatin nada ilegal den e actividad aki, pero si Dowers ta haci'e, e tambe por specula bisando si e "Venezolanonan a duna bo placa pa campaña." E no kier hinca den e contexto aki, pero si e kier mustra loke e ta tilda como un 'mal echo' di Dowers pa haci politica anticua y di manipulacion.

Contestando pregunta di Bon Dia Aruba, tocante e beneficio cu e actividad di oro via nos isla tabata genera pa nos pais. E ta haya cu e companianan cu tabata haci negoshi cu esaki mester paga impuesto riba nan. Ta e unico cos cu e ta pensa cu por genera cierto entrada pa nos pais. Mescos cu cualkier otro producto cu mester paga invoerrechten, ta un di e beneficio cu e actividad di oro por a laga atras den caha di gobierno.

Negoshi di oro
Croes a agrega na e matutino aki cu na luna di maart 2018, el a bishita hunto cu un colega parlamentario e gerencia di Free Zone na Corsou. E ta haya cu e negoshi di trafico di oro na Corsou ta masha bon organisa door di free zone, bou e concepto di piedra precioso. No solo oro, pero diferente otro sorto di producto cu ta cay bou e concepto aki. Nan a traha bunker cu siguridad halto, unda nan ta ricibi di Venezuela y otro paisnan e tipo di mercancia aki. Ta asina cu via free zone, e productonan aki ta sali ya sea pa Dubai, Europa, etc. Te hasta e no ta descarta cu e por bira un fuente di entrada y di actividad economico, ya cu alrededor di un 2% nan tin cu paga den free zone.

Ora cu nos ta mira e productonan aki den masa grandi, y kico esaki ta laga pa bo pais. E free zone na Corsou tin alrededor di 1500 trahado. "Ta algo cu mi ta kere cu Aruba tin cu bay mira hopi mas di cerca," el a bisa. El a argumenta cu un tarea di e gobierno aki ta di crea cupo di trabou pa comunidad pa asina crea un miho porvenir pa nos pueblo.

E ta haya cu Dowers kier crea un escenario, cu ta prome minister actual ta esun cu a atende cu oro. E ta splica cu dia 17 di november 2017 ta e fecha cu e coalicion di gobierno a huramenta. E crisis cu Venezuela ora cu e frontera a wordo cera a sosode 5 di januari 2018, pues menos cu 50 dia di gobernacion. Pa e motibo aki, e ta cualifica cu e insinuacion di Dowers ta uno 'fuera di contexto.'

Situacion actual di proyecto Watty Vos Boulevard

ORANJESTAD – Despues di e polemica aña pasa, unda na october gobierno a declara di ta disgusta cu e compania Mota Engil pa, entre otro, e tardansa di e proyecto, ainda no ta mustra cu e proyecto lo keda cla pronto.

Manera Bon Dia a yega di publica luna pasa, durante nan prome conferencia di prensa di e aña nobo aki, tanto director di DOW, Marlon Croes como e project manager di e compania Mota-Engil Aruba, Joao Campos a duna un indicacion di e trabounan cu ta bay tuma luga den e proximo simannan, unda nan ta bay cera diferente caminda y unda nan trabou lo bira mas intensivo. Maske e camindanan ta construi caba, ta e rotondenan, cual gobierno a anuncia cu lo construi 8 y lo reconstrui 1, falta hopi ainda. Aki un bista fotografico di e desaroyo te unda e ta aworaki, pa locual ta trata Watty Vos Blvd.



















Fundacionnan ta organisa recaudacion di ayudo humanitario

ORANJESTAD – Manera ta conoci, nos pais bisiña Venezuela ta biba e pio crisis humanitario, social y politico den añanan aki. Un iniciativa di parti di e comunidad internacional pa alivia miles di Venezolano cu ta sufri pa via di escasez di alimento y falta di medicina, tambe a alcansa Aruba.

Durante un conferencia di prensa di e fundacion VeneAruba Solidario, hunto cu e fundacion Venezolanos Unidos en Aruba, a duna di conoce ayera cu Fundacion Venex Curaçao a haya un invitacion di parti di e Asamblea Nacional di Venezuela, cu tambe a haya autorisacion di e gobierno di Hulanda, pa bira un organisado di ayudo humanitario.

Asina a splica Grisslyn Hernandez, presidente di e fundacion VeneAruba Solidario, kende a bisa cu e ayudo humanitario tin tres centro di acopio, un di nan ta un isla di Caribe cu ta Corsou.

Tambe a bisa cu fundacion VeneAruba Solidario a ricibi un carta di parti di Venex Curacao pa complementa e ayudo aki, cual Hernandez a acepta inmediatamente.

El a invita e comunidad henter, sociedad civil, tur persona cu lo kier forma parti di e ayudo humanitario na Aruba, pa despues nan por manda tur e ayudo pa e entro di acopio na Corsou, un di e tres centro di acopio mundial cu a ser yama door di Asamblea Nacional y e presidente encarga di Venezuela, Juan Guaido.

Hernandez a splica cu nan lo haci un evento dia 23 di februari. Nan a crea un grupo di chat pa e personanan cu ta interesa pa ta parti di boluntario, el a bisa cu tur e boluntario lo traha cu un comision pa por haci e ayudo aki, manera e linemento ta bisa, directamente di Asamblea Nacional y tambe di Venex Curacao, cu tambe ta trahando na conhunto cu e islanan ABC.

Di e mesun manera, el a comenta cu nan lo bay tin na luganan specifico un box identifica, unda hende por laga e donacion pa e ayudo.

Di loke ta trata e insumo cu e personanan lo por yuda ta: hariña di maishi, aros, pasta, azeta, sucu, lechi pa baby, cereal, medicina, entre otro; esaki lo yuda na Venezuela esunnan mas vulnerabel, muchanan di 0 pa 5 aña cu no tin lechi, medicina pa e personanan cu ta sufri di malesa cronico.



Luis Lizarraga, ken ta vice-presidente di e fundacion VeneAruba Solidario, a expresa su gradicimento pa e personanan cu ta forma parti di e boluntario pa e ayudo na Aruba. El a splica cu ta existi un marco legal cu a inicia na Hulanda di loke ta trata un ayudo humanitario. Lizarraga a comenta cu pa via di e marco legal ey, tur ayudo humanitario tin cierto reglanan cu Asamblea Nacional di Venezuela a impone pa e donacion lo por yega na su destino sin problemanan.

Hernandez a agrega cu loke ta trata cu e donacion cu nan lo ricibi e dia 23 di februari, nan ta conforma comisionnan pa despues nan por hiba tur e insumonan pa un container, cu lo hiba tur e ayudo pa Corsou.

Tambe el a bisa cu e actividad aki nan lo haci como fundacionnan di Aruba y Corsou hunto cu sociedad civil, nan no tin apoyo di parti di e gobierno di Aruba.

Di otro banda, e presidente di e fundacion Venezolanos Unidos en Aruba, Marllori Medina, a bisa cu e ayudo humanitario ta hopi importante pa Venezuela, specialmente pa e muchanan y hendenan grandi, cu ta e poblacion cu mas ta sufri pa via di escasez di alimento y medicina.

Medina a duna di conoce cu 36 muchanan ta muri pa dia, di cancer of desnutricion, na ciudad di Caracas y Punto Fijo, pa motibo cu nan no tin e remedi of cuminda cu nan mester.

Pa introduci mas control migratorio

Gobierno a firma acuerdo cu aerolineanan cu ta bula pa Venezuela

ORANJESTAD – Ayera a keda firma un acuerdo entre gobierno y e companianan aereo cu ta opera entre Aruba y Venezuela, pa introduci formalmente un pre-screening pa e bishitantenan di e pais bisiña.

Te ainda no a wordo informa e fecha cu lo drenta na vigor oficialmente. Pero si e proceso di negociacion, cu tabata tumando luga entre gobierno y e companianan aereo, a culmina cu e firma di e acuerdo aki.



Acuerdo y control
E acuerdo aki ta subraya e responsabilidad mutuo cu gobierno ta comparti cu e aerolineanan pa cu e situacion cu nos pais y nos region ta pasando debi na e situacion interno na Venezuela.

E acto di firma di e acuerdo di intercambio y procesamento di data a tuma luga cu presencia di minister di husticia, Andin Bikker y minister di transporte, Chris Romero y representantenan di e aerolineanan, na departamento di aeronautica civil. Bikker a laga sa cu loke gobierno y e companianan aereo kier ta pa esunnan cu ta bishita nos isla ta 'turistanan genuino', esta turista cu ta bishita Aruba pa contribui cu nos economia y pasa un vakantie riba nos isla.

Basicamente, e acuerdo aki ta un instrumento pa persona cu record criminal, of persona cu den pasado a wordo deporta, ta wordo prohibi pa bin Aruba prome cu e ta aborda e vuelo. Pa medio di informacion facilita digitalmente pa e compania aereo, autoridad local por sa cu anticipacion ken ta e pasahero cu tin intencion di bin Aruba.

E proceso aki ta wordo diligencia den e laso di 72 ora maximo –unabes cu nan ta ricibi den e plaso aki tur informacion di antemano– pero nan lo ta mas diligente posibel. Actualmente no tin cu paga pa e proceso aki. Pero e no ta descarta cu den futuro, ora cu nan introduci e sistema electronico di ESTA, gobierno lo tin e discrecion pa cobra p'e.

E mandatario di husticia a laga sa cu e cuadro legal di e acuerdo aki ta hinca den e decreto gubernamental cu ta regarda e admision di turistanan. E ta para den articulo 3, entre otro, cu e aerolineanan mester duna di conoce ken ta e pasaheronan cu ta bishita nos isla. Tambe for di 2012 tin un ordenansa cu ta reglamenta a base di kico data personal por wordo warda, y con esaki por wordo comparti.

Haciendo uzo di e facilidad tecnologico y di sistema di intercambio di data digital cu ta wordo implementa internacionalmente, manera 'advance passenger information system' y/of p'assenger name registration system' (PNR) cu ta core paralelo cu e sistema di ESTA –cu ta un pre registracion pa bay Merca– nan a dicidi di anticipa na esakinan.

Romero a bisa cu departamento di aereonautica civil tin e facultad y obligacion legal di por guia un proceso asina. Pero tambe vigila y implementa diferente proceso cu tin di haber cu aeropuerto. A pesar cu e operacion aereo entre Aruba y e bisiña pais a cay hopi, ainda e ta basta activo.

BONDIA ARUBA

Christiaan Henny:

'Contento cu reaccion di studiante ora nan progresa'



ORANJESTAD - Den un reciente entrevista, Christiaan Henny a mustra su interes pa studiantenan por siña di un forma adecua, ora nan ta enfrenta cu materianan of mente ta cera den buki.

"Mi meta no ta pa solamente yega rond di mundo, pero pa esunnan cu ta rond di mundo por siña di e metodonan. Pa nan por sinti cu nan no ta nan so, y por yega leu cu nan estudio." Henny lo atende varios pais na Europa, anto te septemeber ta pa bin Aruba bek, manera aña pasa, 'no ta sigur precisamente, pero sigur mi ta yega'.

"Aña pasa mi a bin duna e tayer na algun scol. E muchanan di edad di 7 pa 8. Mi tambe a bay algun middelbare school, pero mi enfoke y esunnan cu tin biaha mester mas ayudo ta pa MBO y HBO", Henny a bisa.

Sinembargo, Henny ta bisa cu na Aruba su experiencia tabata uno 'super bon'. Agregando cu mucho studiante a tuma e conseho di studia manera e metodo di studie coach, 'cu ta keda siña y mustra interes'.

E idea a bin pa studiante no sufri of sinti cu no por, manera den su propio experiencia. "Mi a splica cu mi mes a haya hopi problema ora mi tabata den basis, despues middelbare school. Mi a keda sinta, mi mester a bay bijles. Miedo pa ora di haya mi cijfers, e berguensa dilanti famia of docente. Ora mi a yega universidad, eynan mi a ripara, pa ayudo di un otro meneer, con mi mester studia."

Segun Henny, pa motibo cu su problema ta uno grandi y a causa daño den su manera di estudio, e kier yuda otro persona pa no pasa aden di locual el a pasa. "Mi kier mas hende por sa kico e ta encera, kico ta e proposito pa mi duna e herment y informacion necesario di con haci esaki."

E tayer tin un total di 4 ora den video cu ta yuda pa concentracion. Tur cos lo wordo haci digitalmente. Un sistema di computer cu nan por wak con pa studia. E cursonan ta bay online y ta splica detayadamente con tin cu traha cune.

Henny ta remarca cu tin varios tema riba con pa planea, motiva, concentra, repasa tur cos, con ta forma adecua pa tuma nota. Tin un studie tool y con pa lesa buki. E ta siña bo tambe con pa pone atencion na e puntonan importante, 'pa siña for di cabes y e no sali'.

E mercado unda cu e hoben mester mas ayudo den e parti di siña, e pensamento di Henny ta e grupo den middelbare school. Esunnan cu ta cabando y e comienso di 'studententijd' HBO, Universidad, MBO niveau 3 + 4.

E costo di inscripcion ta $8.95 dollar pa bira miembro di sistema, y ta haya na acceso na henter e tayer. Bon Dia Aruba a puntra con largo ta dura pa e persona ta cla den su manera di siña. E ta contesta cu ta depende di cada persona. "Tin cu ta dura largo, pa motibo cu gusta e sistema, pero tin algun cu ya despues algun luna ta laga di bira miembro. Pa mi, esey ta un elogio."

Segun Henny no ta su idea pa gana placa di nan, pero miho pa nan por siña y sigui den e caminda. E ta bisa pa locual ta Aruba, tin studiante cu ainda ta sigui e metodo y ta comunica cune den cualkier forma. "Mi ta contento cu nan ta contento y mira nan reaccion. Reaccion di mucha, hoben, adulto cu ta studiando a bisa cu nan a haya bon punto y yega cerca mi bisando cu porfin a logra danki na e metodo. Esey ta locual mi kier tende."



'E importancia di e papel cu stranhero ta haya tin'

ORANJESTAD – Recientemente, den noticia a hala atencion un caso di un meneer cu a wordo gara pa autoridad, pa motibo di maltrato na un ser femenino. E homber aki ta wardando riba un contesta na su peticion di asilo politico, of yudansa humanitario cu un papel cu el a wordo duna di Cruz Cora.

No ta prome persona cu tin papel asina, segun e comentario di comunidad. Bon Dia Aruba acerca un meneer Venezolano cu tambe a pidi e papel aki manera el a drenta Aruba. E persona ta di e forma aki pa varios luna bibando y trahando.

"Mester wak bon si, den e caso di polis, mi no sa si di berdad e tabata un polis. Mi persona tabata traha cu gobierno, pa e motibo ey, ami tin e carta di mi pais. Pero tin ta drenta cu papelnan falso. Tin hopi corupcion, semper tabata tin corupcion, pero awo e ta mas visibel", e persona cu tambe tin e papelnan di Cruz Cora a conta.

Segun e meneer, por ta posibel cu e persona tabata envolvi den cosnan malo, anto pa e motibo ey nan kier a hink'e den prizon; anto e ta bin Aruba 'pa haci daño'. E ta remarca cu no mester kere tur esunnan cu ta drenta ta pidi ayudo, sin check di ta berdad cu nan ta wordo persigui, 'claro un ta perhudica e otro'.

Na final, e persona agrega cu e sa situacion na Venezuela no ta uno agradabel, pero pa dia tin esunnan cu tin bon intencion pa sali; pero tin di esunnan cu nan intencion ta pa sali pa haci 'mas maldad na otro pais'.

Bon Dia Aruba a tuma contacto consulado di Venezuela, pa wak ki papel e persona aki ta sali cu nan, y dicon tin varios persona canando cu e papel aki rond di Aruba. Lo actualisa e relato aki ora nos ricibi nan contesta.

BONDIA ARUBA

Editor
Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V. Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Ass. Dir. Ehecutivo
Xiomara Arends

Redaccion Ehecutivo
Leo Maduro (hefe de redaccion)
Nicola Gonzalez(redactor ehecutivo)
Pilar Flores (redactor ehecutivo)

Redaccion
Benjamin Romero
Kenna Hernandez
Andreina Morillo

Departamento Digital
Cristian Soto Garcia

Ehecutivo di Benta
Sulaika Croes
email: sulaika.croes@cspnv.com
Linda Reijnders

Aviso y Arte
Sandra Loefstop
Lisa Tromp
Shannon Geerman

Administracion
Mariette Engelhart
Martha Arteta de Ariza
email: accounting@bondia.com

Distribucion
Jenny Kelly

Recepcionista
Rachelle Danje

Coleccion
Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press
Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press
Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirksz

Colaboracion
Yakari Gabriel
Assiociated Press
Ret Karibense
Upload Media Aruba

Afiliacion
Sociedad Interamerica di Prensa (SIP)

DIRECCION
Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800 / Fax: 582-7044
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram:bondiaaruba



Editorial

Loke CAft no ta comenta

E reforma fiscal...

Gobierno a laga sa un tiki mas di kico ta warda nos na mita di e aña aki, pa loke ta e reforma fiscal, cu ta encera e reemplaso di e actual BBO/BAZV/BAVP. Esey riba su mes lo ta un alivio, si ta pa e nomber so caba y e kakiña cu el a para bira. Faltando solamente poco luna pa introduci algo nobo, ta birando inaceptabel e incertidumbre cu ta lagando henter e pais aden. Den reunion siman pasa cu CAft aparentemente a laga nan sa algo mas, esey ta di supone, pero nan no por comparti esaki cu e publico. Di manera cu nos a keda cu e incertidumbre kico e ta bay bira. Loke si ta bon ta cu gobierno a conta nos awor cu a limita e escogencia na dos opcion. Un di nan ta e conocido BTW (Belasting op Toegevoegde Waarde), Value Added Tax (VAT), o Impuesto sobre el valor Agregado (IVA). Mundialmente e impuesto mas aplica, entre pais grandi y chikito. Den e caso particular di Aruba e recomendacion pa introduci e BTW ta bin di Fondo Monetario Internacional (IMF), cu pa hopi aña ta treciendo e mesun conseho aki pa gobierno di Aruba. Y pakico tanto insistencia pa introduci esaki? Pasobra mayoria di pais na mundo a opta pa BTW. Segun Wikipedia, 166 di e 193 paisnan na mundo ta haci uso di un BTW. Nos actualmente ta den e resto di e paisnan cu ta maneha otro sistema, manera e BBO cu nos tin.

E otro opcion cu gobierno ta menciona ta e 'OB' (Omzet Belasting) di Curaçao, hopi parecido na e BBO cu nos tin . Ta cobra e OB tambe riba tur transaccion comercial, y tambe riba importacion. E diferencia ta si cu un empresario por haya exencion di pago di OB riba importacion, si e registra y haya un permiso pa esaki. Banda di esey, segun e website di servicio di impuesto di e isla, tin bastante producto cu ta riba un tarifa di 0% y pues no mester cobra OB riba nan. Tur cos masha interesante, pero pakico bay pa algo cu ta parce BBO asina hopi? Tin algun argumento imaginabel; no cu nos ta bisa cu esakinan ta argumento di e ministerio den su evaluacion actual kico pa dicidi finalmente. E BBO ta relativamente simpel pa maneha, e OB tambe; esaki compara cu e BTW cu ta exigi sigur un administracion mas adecua cu nos tin awor. Introduci un BTW a corto plazo anto, ta un desafio grandi. Ta tuma hopi mas tempo pa organisa un BTW cu mita aña.
Di otro banda, si e ta haci asina poco diferencia cu e BBO, pakico cambia anto? Talvez pa deshaci di e confusion enorme cu a bin cu e BBO pasobra politiconan tabata haya necesario pa colga dos apendix innecesario na e BBO (BAZV/BAVP)? Por trece esey bao di un solo porcentahe, pero esey lo por cu e BBO tambe? Djis asigna cierto porcentahe na cierto fondo, sin mencion riba factura cuanto pa kico. Ta sigur si cu e move pa un OB no ta rekeri tanto adaptacion di administracion pa servicio di impuesto. Di otro banda, e no ta resolve e caracter cumulativo di e sistema, pasobra ambos tin un efecto similar: inflacionario, mas grave ainda si e porcentahe keda subi.

Di manera cu nos ta keda toch den incertidumbre kico ta bay pasa. Nos sa cu e presion Hulandes, si e ta existi, ta den direccion di un BTW. Nan tin esey hopi aña caba, tin un administracion publico hopi miho organisa y lo no tin ningun problema pa recomenda un BTW. Di otro banda, e tempo cortico ta indica un buskeda, di banda di gobierno, di algo simple y facil pa introduci dentro di algun luna. Si e escogencia ta bay pa e OB di Curaçao, e pregunta ta keda, manera bisa anteriormente, pakico anto no keda cu e BBO mes.

Den tur esaki, kico nos por spera di Caft encuanto e introduccion di e sistema di impuesto nobo? Durante e rueda di prensa di diabierna pasa nan tabata mustra cuidadoso pa move riba tereno cu posiblemente gobierno di Aruba por interpreta como intromision den nan asunto interno. Si esey ta e caso, nos ta mira e asunto diferente. E sistema di impuesto aki ta cardinal pa futuro cercano, no solamente pa gobierno, sino tambe pa economia y pa e ciudadano individual. Ta importante pa haya opinion di Caft riba un asunto financiero asina crucial: cu un economia practicamente sin crecemento, y un BBO aumenta cu ta canibalisando su mes: sigui aumenta e porcentahe no ta bay trece proporcionalmente mas aden, y ta come directamente den cartera di e ciudadano, cu pa gran mayoria no ta mira nan entrada ta crece tampoco. Ora scoge pa tal o cual sistema, ta bay tene cuenta cu e efecto cu esaki ta bay tin riba e consumidor individual? Nos no ta sigur di esey, y pa un motibo. Nos a spera di tende un advertencia hopi mas fuerte di Caft, pa loke ta e peligro di coba demasiado den cartera di e ciudadano, na luga di corta gasto den gobernacion. Esey ta un mal señal.

Bolivia: Por lo menos 24 morto y 15 herido den accidente di trafico



LA PAZ (Infobae/ LaRepublica) – Al menos 24 persona a muri den oranan di marduga di dialuna y otro 15 persona a resulta herida, varios di nan tabata herida di gravedad, ora un bus a dal un truck na zona occidental di Bolivia.

Director di Transito na departamento Boliviano Oruro, coronel Victor Hugo Lizarazu, a reporta cu causa di e accidente ta den proceso di investigacion, aunke el a comenta cu e yobidanan intenso lo por ta un "importante factor pa e desenlace."

Mando policial a indica cu varios di e personanan herida a ser traslada pa hospitalnan di ciudad di Oruro, manera Hospital General, "algun di nan di gravedad."
E choke tabata frontal na momento di poco vision, pa via di neblina di e zona entre Poopó y Machacarca. Den e bus tabata biaha 44 persona, 41 pasahero y 3 conductor.

E vehiculo di pasahero a sali for di ciudad di Villazon, na frontera cu Argentina, y tabata bay pa La Paz.

E accidente a sucede riba e mesun ruta unda casi un luna pasa, dia 19 di januari, a muri 22 persona y otro 37 a resulta herida den un accidente frontal di dos bus.

Di e choke ey a presumi cu tabata consecuencia di pasa riba e banda contrario, na un momento den cual awa tabata cay riba e parti di e ruta ey, segun Unidad di Trafivo di Oruro a reporta.

Brasil: Jair Bolsonaro cu privatisacion di 12 aeropuerto



BRASILIA (Infobae/ Reuters) – Presidente di Brasil, Jair Bolsonaro, a confirma ayera intencion di gobierno di privatisa 12 aeropuerto dia 15 di maart proximo, y a afirma cu e medida lo bay capta 3.500 miyon real (945 miyon dollar) den inversion na e aeropuertonan subasta.

A traves di su cuenta di Twitter, su plataforma principal di comunicacion, Bolsonaro a destaca cu tur licitacion di aeropuerto lo realisa den linea cu un anuncio realisa diabierna pasa pa e Programa di Asociacion di Inversion (PPI na Portugues), cu ta actua bao mando di ministerio di Infrastructura.

"Calidad den servicio specifico, oportunidad pa empleo y economia. Esaki ta e prome paso so den e area aki," e mandatario a expresa na e red social.

Segun e anuncio di Infrastructura, e subasta di e 12 aeropuerto lo tuma luga dia 15 di maart proximo, aunke "expectativa di gobierno" ta di realisa un total di 23 concesion "ainda den e prome 100 dia di gobierno di presidente Bolsonaro."

Cu e privatisacion di e 12 aeropuertonan, gobierno ta spera di recauda como 3.500 miyon real, cu lo re-inverti den e terminalnan," segun Bolsonaro.

Nicaragua: Opositornan a fiha condicion pa dialogo cu gobierno

MANAGUA (Infobae) – E regimen di Daniel Ortega a anuncia cu a sostene varios reunion pa reanuda e dialogo cu a keda suspendi pa e violencia politico, cu a laga mas di 300 morto aña pasa, pero e proposicion a ser ricibi cu reserva y cu un serie di condicion di parti di oposicion y sociedad civil.

E regimen a informa diasabra den oranan di anochi cu tabatin un "intercambio" cu un grupo di empresario priva, y cu presencia di dos miembro di Iglesia catolico, pa "cuminsa un negociacion" riba topiconan importante pa e pais.

Sin identifica esunnan cu a participa na e reunion di parti di sector empresarial, e regimen a bisa cu a asisti cardinal Leopoldo Brenes, arzobispo di Managua y e nuncio apostolico, Waldemar Stanislaw Sommertag. E Arkidiocesis capitalino a confirma e encuentro.



Brenes a revela cu Ortega y su casa, Rosario Murillo tabata na e reunion, como tambe e magnate Carlos Pellas y representante di dos banco priva.

"No tabata un dialogo, tabata un encuentro cu e empresarionan tabata kier cu señor presidente," Brenes a comenta pa periodistanan prome di haci misa di diadomingo na parti suroeste di e capital. El a agrega cu e dos bandanan "lo sigui papia" y cu Iglesia catolico ta dispuesto pa participa "ora nan ta invita nos."

Opositornan di gobierno di Ortega a bisa cu nan ta habri pa negociacion, pero nan a fiha prome nan condicion, cu ta inclui e libertad di mas di 700 persona cu nan ta considera como "preso politico", libertad di prensa total y di manifestacion y desmantelamento di gruponan paramilitar, cu a asocia cu e forsanan di siguridad den represion mortal aña pasa contra manifestante cu tabata exigi renuncia di Ortega.

Colombia: Megaconcierto pa Venezuela na Cucuta



CUCUTA (NTN24) - E cantante Venezolano Miguel "Nacho" Mendoza a aclara den La Tarde di NTN24 e noticia encuanto e megaconcierto cu lo tuma luga na frontera entre Colombia y Venezuela pa recauda fondo y respalda e entrada di e ayudo humanitario na e pais ey. Nacho a afirma cu "mester ta e comienso di un transicion," sin embargo, el a destaca cu a divulga un lista cu no ta completamente cierto.

El a aclara cu no tur hende a confirma y no kier specula encuanto e artistanan cu ta bay t'ey." A pesar di esey el a bisa cu tin hopi cu kier yega. El a afirma cu Carlos Vives ta confirma y ora e Colombiano haci su anuncio riba rednan social e lo anuncia e siguiente artista, y asina manera un cadena cada uno lo bisa ken lo ta e siguiente cu ta join. El obhetivo ta recauda 100 miyon dollar pa e Venezolanonan.

E entrevista tambe a sirbi pa Nacho laga bon cla cu "e presidente legitimo di Venezuela ta Juan Guaido," como tambe pa mustra su speransa pa reconstruccion di e pais.
Durante un combersacion live via Instagram diabierna pasa, Juan Guaido y presidente Ivan Duque a elabora tambe riba e megaconcierto, cu lo tuma luga diabierna venidero, riba autopista internacional cerca di Cucuta.

Mientras tanto, ministro Jorge Rodriguez di Informacion di Venezuela a anuncia cu e regimen tambe ta bay tene un concierto na frontera cu Colombia. Bao di e titulo "Manos fuera de Venezuela" Rodriguez a bisa cu tabatin asina hopi artista cu kier participa cu a dicidi di haci e concierto riba dos dia, diabierna 22 y diasabra 23 di februari. E no por a menciona artista ainda.

Haiti: Disturbionan ta continua; gobierno lo ataca corupcion

PORT AU PRINCE (BBC) – Manifestantenan di oposicion a bolbe riba caya pa protesta na Port-au-Prince, capital di Haiti, mientras gobierno a declara cu ta bay profundisa e investigacion encuanto e casonan di corupcion denuncia y cu ta bay implementa medida economico.

Demostrantenan a kima tire y a pone baricada den caya diadomingo pasa. Por lo menos 7 persona a perde nan bida na e pais desde cu e protestanan a cuminsa mas tempran e luna aki.



E manifestantenan ta rabia pa inflacion galopante y ta exigi un investigacion independiente di alegacionnan cu funcionario y ministronan anterior a malversa fondonan di desaroyo di un programa di apoyo acorda entre Haiti y Venezuela, basa riba compra di petroleo na prijs preferencial, e programa PetroCaribe.

Segun e denuncianan lo ta trata di un robo di US$2 biyon, di acuerdo cu un informe di corte. E manifestantenan a exigi renuncia di presidente Jovenel Moise, na poder desde 2017, acusa tambe di envolvimento den e iregularidadnan. Pero siman pasa el a nenga di duna oido na e exigencianan pa baha, bisando cu e no ta laga e pais "na man di gang arma y narcotraficante."

Diasabra pasa prome ministro Jean-Henry Céant a anuncia medida incluyendo un reduccion di 30% di gasto di gobierno y e abolicion di privilegio, manera beneficio pa combustibel, telefon y biahe den exterior pa funcionario di gobierno. El a declara tambe cu lo sigui cu e investigacion encuanto e fondonan di PetroCaribe.

Haiti ta e pais mas pober di continente Americano y 60% di e poblacion ta biba di menos cu dos dollar pa dia, segun cifra di Banco Mundial.

Venezuela: A expulsa parlamentarionan Europeo



CARACAS (Infobae/ NTN24) - Esteban Gonzalez Pons, Jose Ignacio Salafranca, Gabriel Mato y Ester de Lange a denuncia cu nan a keda deteni despues di baha na aeropuerto di Maiquetia y expulsa di e pais a bordo di otro avion. Nan tabatin un invitacion di Asamblea Nacional di Venezuela pa un encuentro cu e presidente interino di Venezuela, Juan Guaido, asina EFE a relata despues di entrevista cu Esteban Gonzalez Pons.

E comision cu a biaha pa Venezuela tabata integra pa Esteban Gonzalez Pons, vocero di e delegacion Spaño di Partido Popular den Parlamento Europeo (PE); Esther de Lange, vice-presidente di e Grupo di Partido Popular Europeo (PPE) y Paulo Rangel, vice-presidente del Grupo PPE y tesorero.

Tambe ta forma parti Jose Ignacio Salafranca Sanchez-Neyra, vice-coordinador di e comision di asunto exterior di Parlamento Europeo(PE); Gabriel Mato Adrover, vice-presidente di e delegacion America Central, ambos miembro di e Asamblea Europarlamentario Latino Americano; y Juan Salafranca, secretario general adhunto di e grupo parlamentario PPE.

"E motibo cu nan ta duna nos (pa e expulsion) ta cu Maduro no kier pa nos ta aki," Gonzalez Pons a splica na EFE, ainda na aeropuerto internacional Simon Bolivar (Maiquetia), prome cu a expulsa nan formalmente di e pais. E parlamentario Spaño a conta cu nan a mustra e autoridadnan un invitacion di Asamblea Nacional, di mayoria opositor, "pasobra esaki no ta un bishita priva."

E ministronan di asunto exterior di Spaña, Josep Borrell, y di Francia, Jean-Yves Le Drian, a condena ayera e decision di e regimen di Nicolas Maduro di expulsa e grupo di europarlamentario cu kier a reuni cu presidente interino Juan Guaido.

Partidonan den coalicion no ta di acuerdo cu Corsou ta hub humanitario pa Venezuela



WILLEMSTAD – Un biaha mas partidonan PAR, MAN y PIN ta subraya e disponibilidad pa Corsou funciona como hub logistico pa ayudo humanitario na Venezuela. Manera ta bon conoci, siman pasa gobierno a tuma e decision como tal, anunciando cu e rol di hub logistico lo ta bou di condicionnan y cu na e momento ey ainda no tabatin peticion concreto.

E partidonan menciona ta aclara cu e condicionnan mas principal ta cu acceso na Venezuela pa por duna e ayudo humanitario mester ser permiti na Venezuela y bou di ningun circunstancia lo no permiti pa e ayudo humanitario ser duna den cuadro (geo)politico. Tampoco e ayudo humanitario lo ser ehecuta door di militar di ningun pais. Pues, Corsou lo no coopera cu ningun accion militar of politico. E punto di salida pa cu ayudo humanitario for di Corsou ta mesun cu organisacionnan internacional.

PAR, MAN y PIN a tuma nota cu varios representantenan di gobierno ayafo pero organisacionnan no-gubernamental tambe a haci peticion pa Corsou fungi como hub logistico. Lo somete tur peticion na un evaluacion cuidadoso teniendo cuenta cu e condicionnan menciona.

Pa locual ta e hub mes, e partidonan ta sali for di e punto di bista cu e facilidadnan lo ser maneha y e ayudo concreto lo ser coordina localmente pa yiu di tera, mientras tur gasto ta pa cuenta di e pais of instancia cu haci uzo di e hub . Mirando cu gobierno no ta dispone di tur e facilidadnan necesario, sector priva lo mester por ofrece algun di e servicio y productonan aki.

Partidonan PAR, MAN y PIN lo sigui mantene comunidad informa y ta sigura cu nos dushi Kòrsou lo keda e zona di pas den e tensionnan regional.

Carta habri na hefe di redaccion di Extra Boi Antoin

KRALENDIJK - Nos a tuma nota di un editorial den corant Extra di diaranson 13 februari 2019 cu ta dedica na James Finies di Fundacion Nos Kier Boneiro Bek pa su posicion cu Eleccion 2019 ta dobel trampa di Hulanda - No vota o vota blanco. Aki den tin insulta directo y personal y ta completo falta di respet pa opinion di James Finies cu tin derecho di su opinion y expresion liber.

E articulo aki si a crusa e liña di profesionalismo y no ta digno di un hefe di redaccion cu tin e poder di un periodico pa e por uza tur dia I no por bira emocional y reacciona emocional y gasta personal mal uzando su poder. E atake personal aki ta duna ami mesun derecho di reacciona bek publicamente.

Boi Antoin casi semper no tabata di acuerdo cu Nos Kier Boneiru Bek ta luchando pa haya Bonaire bek, pasobra semper tabata bisa ta ken ta nos? Sr. Antoin na diferente ocasion tabata insisti cu e Boneriano no ta existi y p'esey nos no tin derecho pa bisa cu Bonaire ta di nos Bonerianonan. Pa sr. Antoin su informacion recientemente e ponencia maligno sin base aki a wordo desbarata pa investigacion cientifico di cientifico di universidad di Cambridge, Inglatera cu a investiga profundamente y a declara cu por establece cu sertesa cu e Boneriano indigno ta existi cu nunca e la wordo elimina o eridika completo for di Bonaire y a sobrevivi tur e siglonan di colonialismo. Naturalmente esaki ta duna ami mas forsa cu prome pa ami grita mas duro cu Bonaire ta di Bonerianonan I nos ke nos Bonaire bek!

E editorial aki no ta nada straño pasobra cu sr. Antoin a declara publicamente cu ta sostene e partido MPB di Sjin A Sjoe y ta tilda ami di ta wak spoki. Pero parce cu sr. Antoin no ta wak ni scucha ni lesa ni comprende cu ta MPB sr. SjinASjoe a coopera cu Hulanda siendo na poder hunto Clark Abraham pa laga Hulanda hancra tur Bonerianonan incluso nos yiunan y nan futuro generacionnan sin derecho igual como ciudadanonan di segundo rango, un apartheid di nobo, den Constitucion Hulandes. Esaki ta un acto criminal pasobra un relacion colonial a wordo reestablece y colonialismo a wordo declara pa comunidad internacional y Nacionnan Uni como "crimen contra di Humanidad". Esaki no ta spoki esaki ta ley internacional y encubrimento di e berdad aki di e lidernan aki cu sr Antoin ta adora I sostene I esaki no ta complice cu nan? Asina ke nos pueblo bon y stima nos pueblo?

No por mal informa pueblo tampoco cu si no vota o vota blanco bo ta perde bo derecho democratico o ta para democracia hamas. Esaki ta un muestra di protesta contra di e sea candidatonan o contra e sistema politico actual. Y den caso di Bonaire esaki ta tur dos. Asunto di perde credibilidad mester wak cara den spiel si no yuda educa e pueblo di su derechonan correctamente. Por fabor yuda nos splica na ciudadanonan Boneriano cu democracia ta nifica cu bo voto abo tin poder di pone representantenan cu por tuma decision pa abo I desde 10-10-10, nos a perde nos autonomia y cu ta Hulanda ta dicidi y no esunnan cu bo vota pe aki. Yuda nos splica cu locual cu nos ta den aki no ta democracia, cu ta democracia falso, burla di democracia y abuso di confiansa di un pueblo humilde y inocente. Splica tur dia te cu eleccion cu na Sint Eustatius, Hulanda no ta laga e pueblo vota pasobra aya nan no tin marioneta di Hulanda pa vota pe I e pueblo ke su autonomia bek y cu Hulanda a straf e pueblo kita su derecho sagrado di vota aya si.

Awor nos ta realisa e inocencia dicon ta dificil pa comprende cu e eleccion aki ta trampa di Hulanda cu ta uza nos mes politiconan y partidonan manera MPB ku Sr Antoin ta simpatisa cu lo no tin niun responsabilidad despues di eleccion cu e pueblo pasobra nan no por dicidi toch. Hulanda si lo gana pasobra e la soru pa integra e Hulandesnan den partidonan Boneriano pa despues di eleccion declara cu awor a vota pa 1ste kamer tambe I abo mes ta di acuerdo cu tur leynan cu 1ste kamer a impone riba bo mes.

Por ultimo manera a conseha nos, nos tambe ke duna conseho bek. Sr. Antoin mes a experencia recientemente discriminacion brutal di e Hulandes racista. Sigur por yuda como corant pa informa o publica con Hulanda tur caminda na mundo cu e tabatin pueblonan bao dje ta crimen so el a comete contra nan. Ta e miho manera pa yuda e pueblo Boneriano ta pa publica e historia scur scondi aki di e colonisado di mas cruel di historia di mundo cu ta Hulanda. Asina por yuda kisas scapa e Boneriano cu segun Boi Antoin no ta resisti.

Hospital di Amsterdam a haya 5 miyon Euro pa trata su propio medicamento

AMSTERDAM – E hospital di enseñansa UMC di Amsterdam a ricibi un donacion di 5 miyon Euro di parti di un organisacion di loteria, pa asina traha mas remedi di su propio farmacia y asina ta produci nan di un forma mas barata y mas lihe cu un industria di farmaceutica.

E plan pa asina produci mas remedi ta forma parti di un campaña mas amplio di hospital pa asina mehora e disponibilidad di remedinan pa malesanan raro,cual lo enfoca riba comparti informacion y realisa investigacionnan pa wak dicon tin cierto remedinan ta asina caro.

‘Nos kier duna ehempelnan concreto di e problemanan di remedinan caro den terminonan di prijs y disponibilidad’, profesor Carla Hollack kende ta lidera e proyecto, NRC a bisa

Esaki por yega na friccionnan cu e industria farmaceutica, pero esey no ta nos obhetivo, el a bisa. Ta trata di nifica y resolve e erornan di e sistema.
Aña pasa, e hospital a haya problema grandi cu e industria di farmaceutica ora nan a cuminsa traha nan mes un version di remedinan cu licencia pa asina trata un disordo metabolico raro.

E hospital a cuminsa produci e remedinan, conocido manera CDCA, pa motibo cu ya caba nan no ta wordo cubri pa e seguro di salud. E fabricante Leadiant a aumenta e prijsnan alrededor di 500%.

Preocupacionnan
Recientemente e companianan farmaceutica stranhero na Hulanda a bisa cu nan ta preocupa cu e gobierno ta sofocando e clima di e negoshi pa asina purba di forsa pa baha e prijs di e remedinan.

E companianan incluyendo MSD, Gilead and Johnson & Johnson unit Janssen, tur ta miembro di Amcham,e camara di comercio Mericano na Hulanda, kende a skirbi minister di salud Bruno Bruins pidiendo pa pensa esaki atrobe.

Na januari ultimo Bruins a reacciona cu un decision rabia den direccion di Swiss pharmaceuticals giant Novartis di aumenta e prijs di un remedi pa trata e desorden raro di cancer describiendo esaki como “indignante”.

E instituto di salud Hulandes Zorginstituut Nederland tambe a bisa e aseguradonan mester stop di paga pa remedinan caro si e compania farmaceutica continua nenga di bisa con nan a yega na e prijs.

The Dutch healthcare institute Zorginstituut Nederland has also said insurers should stop paying for expensive drugs if pharmaceutical companies continue to refuse to say how they arrive at the price.



BONDIA ARUBA

Clasificado Economico

PERSONAL GRATIS MX 20 PALABRA- TA ACEPTA AVISO FOR DI 9:00 AM -4:00 PM

PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA ARUBA WESTSTRAAT #22

SERVICIO PUBLICO
PC specialist ta drecha laptop, desktop, elimina virus, riba OS Linux, y Windows tur version
Tel. 561 2545/561 1761

SERVICIO PUBLICO
Gran Feria di Fruta y Verdura na Rococo Plaza diahuebs, diabierna y diasabra 3 or te cu 8 or anochi . Tur siman

SERVICIO PUBLICO
ta yuda busca cas pa cumpra of huur
Tel. 563 1449

SERVICIO PUBLICO
Bo mester servicio di Coaching Politico PR, Marketing efectivo ! Na un bon prijs? anto tuma accion y yama Mr. Dirk
Tel. 583 7192

TA BENDE
un trailer di 30 pia pa 21.500 (taxatie 33.000)
un trailer chiquito pa 5.200.
Tur dos pa 25.500
Tel. 592 9246

SERVIO PUBLICO
Ta ofrece pa verf y chapi cura bon prijs. Nos ta hiba e sushi. Yama pa mas informacion na
563 4828/5679610

TA BENDE
Cuminda Criollo
calco stoba cu arroz y banana, comcomber stoba cu rabo
Deja Vu Cafe & Lounge
Cayena Mall Caya G.F. Betico Croes 22
Tel. 561 1089

SERVICIO
Unified One Events
Photos , films, wedding
Tel. 749 2533

SERVICIO PUBLICO
Psychic Riley let me help solve your problems in love marriage finance career and family with immediate results
Call 001 747271 9899
wyattearp14@sbcglobal.net

TA BENDE
un cas na Rasmijnstraat, San Nicolas di 3 camber y 2 baño Afls.350.000 yama
Tel. 593 6318

TA BENDE
cas y tereno na tur location
Tel. 584 5979 / 563 1449

SERVICIO PUBLICO
Buscando auto pa huur y na bon prijs? yama nos
Tel. 593 9953/ 593 8453

SERVICIO PUBLICO
Handyman
pa tur trabou di verfmento, plumbing tuberia, chapi, limpieza di cura, drecha mata. contact.
Tel. 568 3728

SERVICIO PUBLICO
Barata Barata
Nos ta chapi, lanta sushi, spuit veneno, corta mata, na bon prijs Arubiano balente
Call 592 5766

SERVICIO PUBLICO
ta haci tur sorto di tramite pa imigra na Aruba
Tel.584 5979/ 563 1449

SERVICIO PUBLICO
Master Nails
Pa e miho servicio y experiencia den mantencion y atencion pa bo huñanan. Yama pa un cita
Tel. 744 9214

SERVICIO PUBLICO
Figuera Yard Service
Nos ta chapi, corta y planta mata, brinda tur servicio cu bo cura mester. Tira sushi afo, tur esaki na un super bon prijs

SERVICIO PUBLICO
Construction
remodelacion di cas, traha cas, apartment, traha y drecha dak, electricidad, verf pega mosaico, traha cura, plomeria. Bon prijs
Tel. 593 3141

TA BENDE
gordura di mushroom, bo cumpra 10 saco nos por delevery Fls.7.50 pa un
Tel.594 2380

GRATIS
Nos ta piki tur sorto di auto bieu, gratis. Tambe airco, bateria, stoof, wasmachin, frigidaire etc
Tel. 561 4297 / 561 5179

SERVICIO PUBLICO
Mi ta ofrece servicio di electricista, electricidad en general, problema cu corto circuito y mantencion
Tel. 566 5026

SERVICIO PUBLICO
Masaje relajante, sports masajes, aroma terapia, piedras calientes, reflexologia, faciales Sabana Basora # 157 P.Ch.
Tel. 561 8520

TA BENDE
set di mesa di comedor cu 6 stoel di palo puro cu su cashi prijs ta Fls.8.500 cu full set di tayo y glas. Situa na Santa Marta 12
Tel. 564 4456/ 733 2542

TA HUUR
Bachi pa tur ocasion
Tel. 749 2533

TA BENDE
Trailer 20 pia pa biba aden prijs Fls.10.000 (prijs negociable)
Tel:594 6687 / 565 5522

TA BENDE
un tereno propiedad di 319 m2 na Modanza pa Afl.86.130
Tel. 593 6318

TA BENDE
2 apartamento riba tereno eigendom na Seroe Blanco pa Afl. 255.000
Tel.593 6318

TA BENDE
Cadilac Escalade preto aña 2007 prijs $10,900
Tel. 739 9191

SERVICIO PUBLICO
Ta haci tur trabou di construccion y carpinteria y tur cos cu ta furamento di stul
Tel : 746 0518

TA HUUR
Apartment den vecindario di Pos Chiquito, full muebla pa max 2 persona
Tel.592 6657

TA BENDE
Gordura Ganga
15 saco pa 100 + 2 gratis.
Oferta ta te cu 31 di maart
Tel.733 2542 / 594 2380 / 564 4456

SERVICIO PUBLICO
Se ofrece servicio de reparacion e instalación de aires acondicionados Split e industrial también reparamos frigidaire, cuartos frios y fabricadores de hielo
Tel. 600 0750

TA BENDE
un set di 4 stoel cu su mesa di palo di Colombia di aña 1950
prijs ta 7000,=
Lugar Santa Marta 12
Tel.564 4456 /733 2542

SERVICIO PUBLICO
recojemos todo tipo de basura (nevera, estufa, etc)
Tel. 564 1979

SERVICIO PUBLICO
Ta haci tur trabou di construccion y carpinteria y tur cos cu ta furamento di stul
Tel : 746 0518

SERVICIO PUBLICO
ta drecha tur sorto di Imagen
Tel. 584 2489

TA BENDE
BBQ Grill (tipo cylinder) ideal pa carnaval (crioyo)
Prijs standard Afl.250
cu wheel Afl.300
Tel : 569 7787

FOR SALE
House at Soledad /Tanki Leendert with 4 bedrooms, 2.5 bathrooms, build-up 273 m2, land 974 m2 with 1 apartmant and for $362,000.00
Tel.593 6318

Ruthy Vrieswijk-Bergen:

'Bon dia yen di alegriaaa!'

ORANJESTAD - E centro di nos atencion den nos relato di e siman aki ta riba un bunita hende muhe, cu amor y pasion pa bida, pa cultura y specialmente pa nos idioma Papiamento.

Multifacetico den su talentonan di estudio ,dr. Joyce Pereira, cu tin mas bunita titulo, obtene den su estudionan den entre otro e idioma Hulandes y mas. Awor Joyce ta e prome hende muhe cu titulo di dr. despues di a defende su disertacion cu tin di haber cu nos idioma Papiamento. A tuma varios aña, pero e ta cla ! El a logrele !!! E prome den su estilo cu ta logra algo asina importante y impactante.

Durante un bunita diaranson anochi, dia 13 di Februari ultimo y cu un sala grandi yen di hende, famia, amigo, conocinan y demas cu tin nos idioma na pecho, dr. Joyce Pereira a duna un presentacion di algun di e temanan cu el a investiga relaciona cu nos idioma crioyo Papiamento.

Beautiful Des Croes di e departamento di Arubiana/ Caribiana di Biblioteca Nacional a fungi como e maestra di ceremonia y entre otro a duna un bunita descripcion di kende ta Joyce Pereira, kende tambe tawata su juffrouw di Hulandes na Colegio Arubano.

Joyce a nace na Corsou, pero a bin biba na Aruba tempo e tawata un mucha . E tin un bunita carera di estudio , ya cu e no a para keto den sigui sondea y studia e materia di nos idioma Papiamento, semper den movecion cu entre otro e fundacion Lanta Papiamento. Su amor y pasion pa salvaguardia nos dushi idioma tambe talbes tawata un di su motibonan tras di su motor pa a dedica mas y mas aña na esaki.

Hopi ta esunnan cu a haya les di Joyce den e idioma Hulandes na entre otro Colegio Arubano y of na IPA of antes APA. Lady Ruth conose e simpatico y dinamico Joyce como un di e prome maestra di ceremonia di Concierto Dominical Donny Lacle, antes na Manchebo Beach Hotel den French Steak House restaurant, pero awor ya pa algun tempo den e sala di Biblioteca Nacional den G. Madurostraat. Pa algun kisas Joyce ta un "eeuwige student" cu no ta fada di studia, cu e luho di tempo na su fabor, pasobra e no ta casa y e no tin yiu. Pues cu hopi tempo pa sigui cu tur sorto di investigacionnan y encuestanan, aunke e tin su famia den su kerida y bunita Mama y su rumannan, su compromisonan den bida. E ta un dama elegante hopi fuerte den su sapatonan cu sabiduria.

Locual el a presenta y defende dilanti un comision di profesornan y of dr. nan na nos hermana isla Corsou na luna di November aña pasa, cu el a pasa exitosamente, ta obtenibel den un buki cu ta hiba e titulo di su disertacion :" Valorization of Papiamento in Aruban society and education in historical, contemporary and future perspectives " pa unicamente Afls 40,- cu su firma den dje, si bo ta desea esaki. Despues di a duna e publico presente un chispa di locual ta den e buki, el a ricibi su aplauso fuerte largo acompaña pa un "standing ovation". Aruba ta orguyoso di bo Joyce, dr. Joyce Pereira ! Bo ta haci locual bo ta stima y bo ta stima locual bo ta haci ! You're awesome ! Prof.dr Ronnie Severing y dr. Liesbeth Echteld di Corsou a tene nan presentacion prome cu dr. Joyce Pereira, y a papia con y kico di e presentacion bunita di Joyce cu hopi elogio y palabranan eleva describiendo mas detaya posibel con henter e momentonan a cana, prome, durante y despues di dr. Joyce su presentacion di su disertacion -



Aruba ta stima bo lieve Joyce, pa bo esfuersonan y excelente bon trabao pa cu bo logronan riba e tereno aki di nos idioma, cu ya pa añanan tawata den discusion si pa trece cambio na scolnan primario etc. of no. Y cu awor ta un realidad tambe cu scolnan multilengual.

Segun nos por a tende e anochi exitoso aki, ta, cu , ta solamente algun di esunnan di habla Hulandes den enseñanza ta contra pa reemplasa e idioma Hulandes cu e idioma Papiamento. Algo logico di algun maestro y of maestranan Hulandes cu no sa papia Papiamento claro. Pero ta hopi ta e mayornan cu si ta pro pa esaki sosode, pasobra ta ripara cu nan yiunan ta haci miho na scol den nan mesun idioma. Pabien, pabien y mas pabien pa bo lieve dr. Joyce Pereira ! Sigui luci ! Riba tur tereno sigui "shine"! Be Happy ! Be blessed ! Awor ta keda na nos gobierno y dept. di Enseñanza, nos abogadonan, nos notarionan, nos comerciantenan, nos tur tur pa haci un bon trabao, pa nos idioma Papiamento no bay perdi . Y claro, pa nos tur como famianan di e pueblo di nos dushi isla sigui papia, skirbi, lesa, canta, soña y inspira, yora y hari den nos dushi idioma Papiamento ! Ki dushi ta nos idioma Papiamento ! Bon dia yen di alegria !









BONDIA ARUBA

Control despues di parada a produci varios detencion y boet

ORANEJSTAD - Diadomingo durante oranan di atardi polis motorisa a tene un control tanto pariba di rotonde Las Americas, dilanti Lee Feng na Caya Betico Croes y pabou rotonde Tarabana. Detencionnan tabata minimo na chauffeurnan coriendo iresponsabel.

















Homber bou influencia di alcohol deteni banda di ex Juliana





ORANJESTAD - Banda di e piramide otro banda di ex Juliana school den Irenestraat polis a detene un homber bou influencia di alcohol. E homber a keda hiba pa e auto di Cea unda asina a bay cu ne pa warda y pasa pa un sub fiscal.

Auto a pega candela riba caminda di Mahuma

SANTA CRUZ - Pabou di e rotonde Mahuma, ayera den oranan di marduga, polis y unidad di brandweer a keda dirigi pa un auto na candela.

Polisnan ta topa cu un Toyota Altezza banda di caminda, sin ningun hende den of rond di dje. E oficialnan a haya holo di algo kima, pero ya no tabata tin candela mas. E auto a keda laga atras su so.

Personal di brandweer a controla, pero no a mira nada cu por sigui causa candela.





Vitz a hit and run un Tiida y a bay para te na Malmok

SALIÑA CERCA - Diadomingo durante oranan di merdia riba e caminda di Saliña Cerca a sosode un accidente un vitz a cu dal basta duro tras di un Nissan Tiida.

E impacto a laga ambos auto kibra. E vitz blauw a sigui core bay nort y banda di Malmok polis a topa cu e auto banda di caminda kibra. Mientras polis ta tumando dato e pasahero den e auto a bira malo , aki ta unda cu polis a pidi pa asistencia di ambulance cu na nan yegada paramediconan a brinda asistencia na e victima.





Persecucion formal pa auto cu no a para pa Polis





ORANJESTAD - Diasabra durante oranan di marduga patruya di Oranjestad a duna e chauffeur di un Hyundai Accent señal pa para, pero e no a hacie caso y a subi su velocidad sigui core.

Aki a start un persecucion caminda esaki a drenta, area di Seroe Preto Paradera, bay Rooi Afo. Asina e chauffeur a keda core pa polis riba bou manera un loco, treciendo su bida y di e oficialnan na peliger. E persecucion tabata estilo pelicula te ora cu pabou di Citgo Paradera e chauffeur a drenta un caminda di santo perde control pa despues pega den un rooi. Polis a baha di biaha bay na e auto y detene e homber. Durante e persecucion e auto di polis tambe a keda gedal, pero tabata algo chikito e biaha aki unda specialista di trafico tambe a presenta na warda pa controla y haci dato na e auto.

Polis ta sigui busca un entrevista cu Jussie Smollett



CHICAGO – Autoridadnan di Chicago a bisa cu ainda ta busca un entrevista pa sigui cu e caso di e actor Jussie Smollett, ora cu despues a ricibi informacion di cambio den su investigacion di un atake reporta contra e actor di serie conoci, 'Empire'.

E detectivenan a interoga dos ruman cu tabata envolvi den atake y a libera nan diabierna anochi sin ningun cargo, asina polis Anthony Guglielmi a informa. Tambe el a bisa cu el a acerca e abogado di Smollett pa por papia cune, pero ainda no a realisa esaki.

Pa locual ta trata e actor, ta nenga pa comenta di informenan bisando cu Smollett mes a organisa e asalto. E informenan ta cita cu fuente policial anonimo. "Nos no ta confirmando, nengando of lo comenta nada te ora nos por papia cune y por wak di algun informacion cu nos a obtene", Guglielmi a bisa.

Segun Smollett, kende ta un actor di color y gay, ta bisa na autoridad cu el a wordo fisicamente ataca luna pasa pa dos homber cu tabata cu mascara y tabata grita insulto di racismo y homofobia. Tambe a lag'e bebe algun tipo di producto kimico. E abogadonan di Smollett ta bisa cu e actor ta sinti su mes victimisa pa informe di asalto.

Autoridadnan a purba di busca den video di viglancia, pero no a logra haya nada. Smollett lo sigui coopera cu e polis. Na ultimo ora a laga e hendenan los, pa motibo cu nan no tabata sospechoso. Nan a haya informacion di nan interogatorio. Un di nan ta trainer personal di Smollet.

Polis ta investigando e caso manera un crimen di odio y ta considera Smollett manera victima. E informe a provoca indignacion y apoyo pa e actor den medionan social di algun politiconan y celebridad. Smollet ta agrega cu e ta 'rabia' na esunnan cu no ta kere el a wordo ataca.

Curpa haya riba un isla despues di 23 aña a ser identifica

CONNECTICUT – Un homber su curpa sunu a wordo haya riba un isla cerca di Connecticut 23 aña pasa. Finalmente e curpa a ser identifica 23 aña despues, pa motibo di un buskeda di un base di datonan nacional actualisa pa fingerprints.

E homber, Landbero Quintero, ta ainda un misterio pa autoridad. E polis di Norwalk a bisa cu ta spera di hiba e informacion na e familiarnan. Pero ainda no a logra di identifica ningun miembro di e famia. "Realmente nos no sa mucho di e homber aki", polis Art Weisgerber a bisa.

Nan ta continua bisa cu no tin ningun adres, niun dato di persona cu ta desapareci, ningun persona nunca a denuncia na un agencia. Quintero tabata tin 24 aña di edad y a nace na Mexico, segun e registro di un aresto na 1993 pa drenta sin permiso na Norwalk. Weisgerber ta kere cu Quintero no tabata tin un luga pa biba.

E curpa di Quintero a wordo haya na Shea Island na Long Island, dia 18 di April 1996. No tabata tin señal di trauma. E consultorio di medico forense ta a yega na conclusion cu e tabata morto di 8 pa 10 luna, pero no por determina e causa of forma di morto.

Unabes cu actualisa e base di dato, Weisgerber a pidi laboratorio estatal pa examina e fingerprints di e curpa. Un experto di laboratorio a yama pa bisa cu e identificacion ta positivo. Tur locual cu sa di Quintero ta cu el a biba den area un 3 luna, despues di aresto na 1993, curpa na 1996 y su potret di reserva 1993 di Quintero.



Declaracion di lidernan Israeli over di Nazinan

JERUSALEM – E comentario di e prome minister Benjamin Netanyahu na Warsaw, Polonia, tocante e holocaust, a cuminsa un crisis diplomatico cu dialuna a pone desordo den cumbre di lidernan di Europa e siman aki na Israel.



Decision di Polonia pa cancela su participacion den e conferencia di Visegrad, como protesta, a causa explosion den e reunion. Netanyahu a bisa e reporteronan cu 'e Polaconan a coopera cu e nazinan'. E comentario a haci cu anfitrionnan di Polonia a rabia y a rechasa cu nan pais a colabora cu Hitler.

Prome minister di Polonia, Mateusz Morawiecku a anuncia den su totalidad cu no lo participa mas, denunciando e comentario como 'racista'. E historiadonan y criticonan nacional a acusa Netanyahu di intimida e lidernan nacional, cu a promove un imagen di e holocaust y a haci manera nan ta asocial cu antisemitismo.

"Mi conoce e historia. Den Lithuania tin algun cosnan horibel a pasa. Ningun hende ta sconde esey. Henter e idea di cu nos kier kita e historia, nos no distorsiona, nos no ta oculta y ningun hende tin interes den esey", Netanyahu a bisa.

Sinembargo, el a cambia su atencion tocante antisemitismo contemporaneo di anarkista y comunidad musulman. "Mi ta kere cu e masa di antisemitismo actual na Europa cu locual ta sosodiendo na Europa occidental, locual ta pasando na Inglatera, ta grandi. E fenomeno di antisemitismo ta existi ainda, e no a cambia, y lo continua existiendo.

Minister di Cultura Hulandes a haya recorido di monumentonan na Oranjestad



ORANJESTAD - Recientmente Stichting Monumentenfonds Aruba (SMFA) a organisa un paseo pa e minister di Cultura di Hulanda señora Ingrid van Engelshoven.

Esaki a tuma lugar den cuadro di e bishita cu e minister a haci na e parti Caribe Hulandes di reino y den preparacion pa e Vierlandenoverleg cu a tuma lugar dia 8 di februari na Curaçao.

Primeramente a bishita e Museo Arquelogico cual lamentablemente ta cera pa publico ainda.
Apesar di esaki toch e minister a logra haña un bon impresion di e museo y e compleho di monumentonan cu ta forma parti di esaki. Akinan a haña un rondleiding di e team di e museo mes.

For di e promer piso e minister a haña un bista for di ariba di e bario di Rancho y Clifford Rosa, presidente di Fundacion Rancho, a duna informacion tocante e trabounan di e fundacion pa mantene e aspecto cultural di e bario.

E di dos parada tabata na 'Huisje Wild', cual ta un monumento cu ta propiedad di SMFA y cual te cu aña pasa tabata ocupa pa Utilities NV. Actualmente e edificio ta bashi y SMFA ta buscando un huurdo nobo pa esaki. Akinan tambe e minister a cera conoci cu e directiva y team di SMFA.

Por ultimo a cana cu e minister direccion di Stadhuis caminda cu a duna mas splicacion di e diferente monumentonan riba e ruta. Señora Sharin Luydens, directora di Bureau Burgerlijke Stand en Bevolkingsregister a ricibi e minister y su delegacion.

SMFA a gradici tambe e Minister pa e apoyo cu e fundacion a ricibi pa años caba den forma di prestamonan na interes abou for di Hulanda. Danki na esaki a logra restaura diferente Monumentonan na Aruba. Abase di conscientisacion tocante e herencia comparti di Aruba y Hulanda por crea un base solido pa cooperacion pa asina por preserva nos pasado pa futuro.





Shariska Winterdal a ricibi reconocimento di Prome Minister

ORANJESTAD – Recientemente prome minister Evelyn Wever-Croes a ricibi bishita di Shariska Winterdal. Pa e premier di Aruba ta un encurashamento y inspiracion cu hobennan door di nan persistencia ta logra cosnan grandi lagando ehempel tambe pa demas hoben riba nos isla. Shariska Winterdal na december ultimo a logra un hazaña deportivo fantastico door di core 500 km riba bais den 24 ora y 27 minuut. Na e ocasion, prome minister a entrega Shariska un bunita recuerdo di Hende Muhe di Excelencia.

Prome minister: "Locual cu a inspira mi hopi di e experiencia di Shariska Winterdal y e hazaña di 500 km ta e determinacion cu e tin. Ora e pone un meta, e ta bay pe y no ta laga ningun hende strob'e. Persistencia! Ki bunita ehempel pa nos hobennan. Ta su pasion y determinacion a pone henter un comunidad uni y para su tras, sostene, y stimul'e. Union! Ki bunita ehempel pa nos comunidad. Y tur esaki pa yuda otronan".

Cu e hazaña aki, Shariska a recauda fondo pa yuda Fundacion Frank Polanco cu ta yuda huerfanonan.



Sosega na paz Virgilio Franken, baluarte di Boto Miniatura

ORANJESTAD - Cu tristeza, Fundacion Rancho ta anuncia fayecimento di un baluarte di Rancho, riba tereno di Boto Miniatura.

Juancito Virgilio Franken (*14 november 1933 +9 februari 2019) tabata un di e poco personanan cu ainda tabata traha e botonan aki for di e palo di bonchi. Y a comparti esaki tambe cu Fundacion Rancho, pa asina laga e enseñanza aki atras pa e futuro generacion di Aruba y esun di Rancho muy en particular.

Cu Virgilio sosega na paz, y forsa na yiunan y demas famia.







Pa di 4 aña Centro di Bario Noord ta otorga Premio Meneer Ovito Tromp



ORANJESTAD - E aña aki pa di cuater bes, Centro di Bario Noord (CBN) lo celebra nos fiesta nacional cu nos actividad Fiesta Arubiano, cu cada biaha ta un exito rotundo. Riba e dia aki, nos lo entrega tambe pa di cuater biaha un premio na un persona of grupo cu a traha boluntariamente pa e pueblo di Noord, esta Premio meneer Ovito Tromp.

Na 2016, directiva di CBN a dicidi pa introduci un premio pa duna reconocimento na baluartenan di e bario di Noord, cu pa varios aña na un manera of otro a aporta grandemente na nos dushi bario. No solamente nos ta reconoce e echo cu ta importante pa duna balor na nan trabou awo cu nan ta na bida, pero tambe nos ta di opinion cu un premio asina por forma como incentiva pa e generacion nobo por haya e smaak pa tambe aporta na nan bario. Mas cu claro cu na momento cu a bay duna nomber na e premio en cuestion, directiva den su totalidad unanimamente a dicidi di duna honor na nos presidente, meneer Ovito Tromp d.f.m. Ta un hecho cu meneer Ovito Tromp tabata un boluntario di curason, cu a laga un trayectorio largo di logro, trabou- y esfuersonan, cu te dia di awe e bario di Noord ta gosa di nan. Den corto: un ehempel pa sigui.

E premio ta dirigi pa duna reconocimento na baluartenan di e bario di Noord, cu den pasado of awo ta/a realisa prestacionnan particular pa y den comunidad. E trabounan realisa mester ta di nivel boluntario y por ta riba diferente tereno, con tal e meta ta dirigi ariba desaroyo general di e bario di Noord y su habitantenan. Na 2016m sr. Chua Faro a ricibi e Premio Meneer Ovito Tromp, na 2017 srs. Julian Eli Pers (awe d.f.m.) y Isnardo Faro a ricibi esakim y aña pasa e la keda otorga na Rosalinda 'Tanta Lili' Luydens. Personanan cu pa añanan largo a of te ainda ta aporta grandemente na nan dushi Districto di Noord.

Si ta desea di nomina un persona pa Premio Meneer Ovito Trompm por pasa laga un carta acompaña pa e CV di e persona en cuestion. Por haci esaki te dia 12 di maart 2019. Mester entrega e nominacion den un envelop ceram dirigi na Comision Premio meneer Ovito Tromp na Chikitin Bin Bin na CBN, durante ora di trabou entre 7:30am y 2:00pm, of di diamars pa diabierna di 6:30pm te cu 10:30pm na Centro di Bario Noord mes, cerca nos beheerder sr. Pedro Henriquez. Si tin pregunta of ta desea yudansa cu e nominacion, por manda nos un e-mail na cbnoord@gmail.com.

Manera añanan anterior, directiva di CBN a nombra un comision cu independientemente ta bay evalua tur sugerencia ricibi, y a base di criterionan stipula lo scoge e persona/grupo cu lo ricibi e Premio meneer Ovito Tromp 2019.

Di awor caba directiva di CBN ta invita pueblo henter pa pasa celebra Dia di Himno y Bandera cerca nos na CBN.



Aruba Lions Club cu donacion na dos ekipo di basketball

ORANJESTAD - Impact Mini Lions y Impact Lions basketball team a haya un tremendo ayudo den forma di uniform y material pa nan por sigui practica nan deporte preferi, cu ta basketball.

E Mini Lions ta forma pa muchanan di 8 pa 12 aña, mientras cu Impact Lions ta consisti di muchanan di entre 13 pa 16 aña, y ta train riba un basketball court na Esso Heights.

Aruba Lions Club ta kere den e hubentud, pasobra nan ta e futuro, y nos tin cu apoya nan pa nan logra nan meta riba cualkier tereno. E dos teamnan cu orguyo y alegria a batisa nan uniform, y e padrinonan tabata Lion president Ivan Croes y Lion secretario Gerardo Figaroa.

E otro miembronan cu a asisti ta Lion Bibi Arends, Lions Roccini Anthony, Lion Magaly Franken, Lion Igor Croes, Lion Ricky Vijsma, Lion Franklin Richardson y Lion Randolf Vrolijk.
Un felicitacion na e muchanan y nan coachnan y danki pa laga Aruba Lions Club yuda boso.









Minister Rudy Lampe ta bishita cu sectornan di EPI

ORANJESTAD - Diahuebs dia 14 di februari ultimo, minister dr. Armando Lampe a sinta hunto cu e managernan di EPI den nan reunion semanal, pa asina e haya un bista di kico tur ta e inkietud cu ta existi cerca e unitnan, y duna reaccion of contesta na diferente pregunta cu e managernan tabata tin.

Despues di e encuentro cu e managernan, Lampe a wordo invita pa e manager di sector Horeca pa haci un recorido den e cushina di nan unit, cu ta en espera di un renobacion, na unda Lampe por mira kico tur a haci caba y kico tin pa wordo haci ainda.

Na final, Lampe a keda satisfecho di e manera cu ta hibando e maneho di e cushina y ta aplaudi cu tin un cushina di un calidad halto. Sigur lo keda cu speransa cu sector priva lo sigui aporta cu inversionnan den cushina, na unda cu na final di cuenta, ta forma futuro empleadonan den e sector di horeca mes.









Toto Wolff: Hefe di Mercedes preocupa pa impacto Brexit riba F1



LONDON (BBC) – Hefe di Mercedes Formula 1, Toto Wolff, ta bisa cu un Brexit sin acuerdo lo ta 'un scenario pesadiya' pa ekiponan basa na Reino Uni.

Wolff a bisa cu e salida di Reino Uni for di Union Europeo sin un acuerdo lo ta 'un betaha enorme' pa ekiponan basa na Europa, manera Ferrari y Alfa Romeo.
Ocho di e 10 ekiponan di F1 tin base na sur- este di Inglatera.

Wolff ta bisa cu e ekipo Mercedes, cu ta depende riba facilidad di movemento pa e suministro di nan partinan, ya caba ta considera otro opcionnan pa nan mashin y staf despues di e salida di 29 di maart proximo.

Ekipo di F1 di Mercedes ta basa na Brackley na Northamptonshire, y nan base di motor F1 como 30 miya leu di Brixworth.

Christian Horner, kende su ekipo Red Bull ta basa na Milton Keynes na Buckinghamshire,t ambe a bisa cu e situacion politico ta preocupante. "Brexit ta algo cu mester wordo adresa pa claridad pa tur hende. Ta hopi dificil pa haci plan si claridad."

Reino Uni ta na caminda pa bandona Union Europeo dia 29 di maart, pero prome minister Theresa May ta incapaz di convence un mayoria di parlamentario pa sostene e terminonan di salida cu el a acorda cu Union Europeo.

Minister di negoshi, Richard Harrington, a bisa diadomingo cu e no ta kere May lo laga Reino Uni sali sin un acuerdo.

Manager di San Francisco Giants ta anuncia retiro

SCOTTSDALE, Ariz. (AP) — Bruce Bochy semper a bay pa su instinto, y awo e instinto ey a bis'e pa retira. Bochy a anuncia ayera cu esaki lo ta su ultimo temporada como manager di e San Francisco Giants, su di 25 temporada como manager di big league.

El a bisa e ekipo prome cu e training ayera na Scottsdale Stadium. "Den mi mente, e ora a yega", el a bisa.

Bochi, kende lo haci 64 aña dia 16 di april proximo, tabatin cirugia di reemplaso di heup fuera di temporada. El a yega na San Francisco for di e Padres di San Diego prome cu e temporada di 2007, net na ora pa mira Barry Bonds kibra e record di home run di Hank Aaron e augustus ey.

Bochy ta cuminsando su di 13 temporada cu e Giants. El a lidera e grupo na titulo den Serie Mundial na 2010, '12 y '14.

Tur otro manager cu tres of mas titulo a wordo introduci den e Hall of Fame.

Bochy a enfrenta preguntanan diario tocante su futuro, y e kier a papia di su plan awo y evita distraccionnan durante e temporada. E tin como intencion pa keda den baseball den otro rol, cual ainda no a wordo determina.

Bochy a pasa su prome 12 temporada como manager cu e Padres entre 1995-2006, guiado San Diego na e banderin di liga nacional na 1998.

Bochy a tuma su decision den winter, pero a realisa cu e esaki lo ta su ultimo temporada na final di e temporada di aña pasa. El a discuti esaki cu su famia.

"Mi no ta bay niun caminda. Mi no tin crucero planea, kere mi, mi no tin plan di subi Mount Everest. Baseball, esey ta mi bida, mi lo keda rond", Bochy a bisa. "Mi no tin un 'bucket list'. No tin agenda scondi den tur esaki, kere mi."



Roma leu di convence cu victoria 2-1 riba Bologna den Serie A



ROMA (AP) — Roma a vence Bologna 2-1 den Serie A ayera, pa keda firmemente den e carera pa un luga den Champions League, pero e victoria no tabata convincente.

Cada gol a wordo anota den e di dos mita, cu Aleksandar Kolarov anotando un penalty y Federico Fazio doblando e bentaha pa Roma prome cu Bologna a logra anota un mediante Nicola Sansone.

Roma a move bek na un punto leu di AC Milan, cu ta ocupando e di cuater y ultimo spot cualificativo di Champions League. Tambe e ta tres punto leu di Atalanta y su rival di ciudad Lazio, tur dos cu a perde durante weekend.

Bologna a keda den e ultimo tres, tres punto leu di siguridad.

Roma a lucha den e prome mita y tabatin portero Robin Olsen pa gradici pa tene e borchi di anotacion limpi, mientras e mediocampista di Bologna, Roberto Soriano, tambe a dal e tubo den medio tempo.

Fazio a dobla e bentaha di Roma riba minuut 73 despues di un tiro di skina di Daniele De Rossi.

Bologna a set up un final tenso di seis minuut, ora Sansone a corta for di banda links y pasa varios defensa prome cu a anota den skina drechi.

Gobernador di Tokyo no ta specula tocante scandal di soborno Olimpico

TOKYO (AP) — E lider di gobierno di ciudad di Tokyo a nenga di duna su opinion tocante e futuro di presidente di comite Olimpico Hapones (JOC, siglanan na Ingles), Tsunekazu Takeda, kende ta wordo investiga pa su participacion den un scandal di supuesto soborno.

Puntra ayera si Takeda lo mester renuncia, gobernador di Tokyo, Yurkio Koike a bisa reporteronan: "Esaki ta un asunto pa e JOC. Pues, como gobierno di Tokyo, nos ta mirando ki esfuersonan mester wordo haci pa sigura e exito di e weganan."

Miembronan di e hunta ehecutivo di JOC por wordo re- eligi e berano aki. Tin speculacion cu Takeda no lo participa, of por wordo reemplasa. Investigadonan Frances ta kere cu e por a yuda Tokyo gana e Olimpiada di 2020 den un voto di comite Olimpico internacional (IOC).

Takeda ta presidente di JOC desde 2001. Tambe e ta un miembro poderoso di IOC y e lider di su comision di marketing. E no a retira di ningun posicion mientras e comite di etica di IOC ta investiga.

Un scandal di compra di voto similar a mancha e Olimpiada di Rio de Janeiro 2016 y ex- miembro di IOC, Carlos Nuzman, kende tambe tabata cabes di e comite Olimpico Brasileño.

Autoridadnan Frances ta sospecha cu como $2 miyon paga pa e comite di oferta di Tokyo – encabesa pa Takeda – na un compania di consulting di Singapore, Black Tidings, a yega cerca algun miembronan di ICO na 2013, ora cu Tokyo a gana e voto riba ofertanan di Istanbul y Madrid.

Luna pasa, Takeda a reconoce cu el a firma pagonan pero a nenga acusacionnan di corupcion. Un reporte interno na 2016 di JOC esencialmente a declara Takeda liber di cualkier fout.



Tokyo ta gastando mas di $20 biyon pa organisa Olimpiada. Costonan di e weganan ta dificil pa controla, pero e ciudad di Tokyo ta pagando pa sikiera mitad.

Mayoria di enfoke di Hapon ta riba mustra cu e area di Fukushima ta sigur y a recupera for di e teremoto, tsunami, y fusion di tres reactor nuclear na 2011.

"Tocante e weganan di 2020, tin dos punto cu mi ta keda ripiti", Koike a bisa. "Prome, cu e weganan lo ta exitoso unicamente si e Paralympico ta exitoso, y di dos, cu e weganan en general lo ta exitoso unicamente si nan ta e berdadero Olimpiada y Paralimpiada di recuperacion tambe."

Koike a bisa cu energia renobabel genera den e area di Fukushima, nort di Tokyo, lo wordo converti den hydrogeno y uza como coriente den e aldea di atleta den centro di Tokyo.

Saudi Arabia ta bisa cu prins no tin intencion di cumpra Manchester United

(AP) – Prins Saudi, Mohammed bin Salman, no tin intencion di cumpra Manchester United, segun gobierno di e reino a bisa, mientras a confirma cu su fondo di rikesa soberano a tene combersacionnan di patrocinio cu e ekipo mas exitoso di futbol Ingles.

United, lista na New York, ta balora na como $4 biyon, y corant Britanico, The Sun, a reporta cu prins Mohammed tabata preparando un oferta den weekend.

E prins tabata central den un protesta mundial aña pasa tocante e asesinato di escritor Jamal Khashoggi, kende a wordo mata den consulado Saudi na Istanbul. Esey a pone scrutinio riba e lasonan cercano di gobierno Saudi cu United.

Speculacion a crece tocante interes Saudi den United desde cu e club a firma 'un asociacion strategico' cu e autoridad general di sport di e reino na 2017. Pero e minister di media Saudi, Turki al-Shabanah, a distancia e pais for di un toma di un di e brand mas grandi den deporte.

United ta di e famia Glazer, kende tambe ta doño di e Tampa Bay Buccaneers di NFL. Glazer a cumpra United na 2005 y a mantene control.

Al-Shabanah a tweet cu United a tene un reunion cu e fondo di rikesa soberano Saudi 'pa discuti oportunidad di patrocinio. Un acuerdo no a wordo materialisa'.

E club no a comenta tocante reportenan di interes Saudi pa tuma over e club despues cu e minister a nenga.



Tenistanan Sofie van Reek y Danna Nunez na di 8 luga den Junior Fed Cup pre-qualifying event

ORANJESTAD - Recientemente e tenistanan Sofie van Reek y Danna Nuñez a competi den e Junior Fed Cup pre-qualifying event di COTECC. Aki ta unda cu ambos atleta a keda na di 8 luga den e torneo.

E tenistanan a habri e prome ronda di e torneo den bon forma unda nan a gana e pais di Nicaragua. Despues nan ta cay venci contra e pais anfitrion El Salvador, pero asina mes a logra pasa pa e main draw como di e dos miho clasifica. Den e main draw Aruba a topa Puerto Rico cu tabata number 5 clasifica den e torneo aki. Den e wega aki Sofie y Danna ta cay venci y ta keda pafo di e siguiente ronda. Un bon prestacion sigur di nos tenistanan femenino van Reek y Nuñez. Esaki ta segun e fuente 297 Sports.











Pelotero Ceddanne Rafaela rumbo pa Fort Myers

ORANJESTAD – E pelotero Ceddanne Rafaela di nos ruman isla Corsou cu a firma cu organisacion di Boston Red Sox a sali rumbo pa Fort Myers, Florida pa asina cuminsa su temporada nobo 2019 den Rookie Ball na Florida.

Ceddanne a firma naj 2017 cu e organisacion di Boston Red Sox y despues di tawata tin un tremendo temporada den 2017-2018 na Republica Dominicana caminda cu Cedanne a termina cu un averahe di 271 y a conecta 3 Homerun y a empuha 28 RBI (careda) ta wordo promovi pa Rookie Ball na Merca.

Atleta Liemarvin Bonevacia a gana di 2 luga den 400m EK indoor Nacional

ORANJESTAD - Atleta Elite Liemarvin bonevacia di nos ruman Corsou kende ta residencia y ta core bou di bandera Hulandes ta sali na di 2 luga den e 400m den e EK indoor Nacional y asina ta sigura su spot pa Campeonato Europeo Indoor. Esaki ta segun e funete Sports Zone Aruba.



Rudy Richardson (MEP):

'E logica di e prome hotel macro na San Nicolas'

ORANJESTAD - Ta hopi tempo San Nicolas a wordo lubida den desaroyo economico social unda cu nos tin e desempleo di mas halto na Aruba y consecuentemente e indice di pobresa mas halto. No por tapa solo cu un dede. No por yega na desaroyo anhela den un tempo relativamente cortico. Nos industria turistico tawata un proceso di mas di mey siglo. Pa San Nicolas esaki lo no ta diferente.

Hopi argumento di e tamaño di hotel di 600 camber All-inclusive y 300 European plan. Gobierno anterior Gabinete Mike Eman ta esun cu a buta e trampa un bes mas pa nos digno pueblo. Ta nan a firma pa varios hotel All-inclusive di un magnitud grandi, sin tene cuenta cu e deseo di nos pueblo. Gobierno actual a renegocia e hotelnan pa por yega na un 'win-win situation'.

San Nicolas tin un oportunidad di oro pa cuminsa traha riba su infrastructura, servicionan y comercio en general cu un proyecto macro turistico asina. Pa ora cu incentivonan fiscal ta cla y e introduccion di mas oportunidad pa small business pa habitantenan di pariba esaki lo sigur crea e clase media cu poder di compra cu Aruba mester di dje pa un spin off economico real. Preocupacion di carrying capacity, medio ambiente y otro impactonan mester haya nan debido atencion pero no por wanta un pueblo atras pa motibonan anti-progreso pa un grupito den nos pais si gosa di e prosperidad cu turismo a trece nos pais. No tin niun otro alternativa real sino mas di proyectonan fantasma manera Green Conference y Europe meets America y awo hasta ta papia di industria di barco pero nada nada concreto. No tin tempo pa perde mas. Ban uni y ban uza nos recursonan pa duna San Nicolas su fairshare. "Ni un paso atras."



Rocco Tjon: Princess Christina Beach Sport Complex pronto un realidad

ORANJESTAD - Augustus 2018 nos a wordo acerca pa dirigentenan di Princess Christina sportzaal pa wak posibilidadnan pa transforma ex Don Bosco na San Nicolas den un area multifuncional cu facilidadnan deportivo.

Hunto cu colega Edgard Vrolijk, nos a acerca Minister di deporte Dangui Oduber pa explora e posibilidadan aki. Y durante presupuesto 2019 a percura pa aloca fondonan necesario pa den fase por realisa e proyecto aki.

Beach Volley y Beach Tennis
Awe nos ta presente na San Nicolas pa hunto cu minister di deporte anuncia e prome fase di e proyecto aki. E prome fase lo consisti di un compleho pa practica deportenan di beach volleyball y beach tennis. Riba e potret añadi por wak con bunita e compleho lo keda unabes cu e ta cla.

Maneho di deporte
Amplia posibilidadnan pa hobennan por recrea y practica deporte ta un aspecto cardinal di e maneho cu ta wordo hiba. Esaki nos ta wak bek tambe den e proyecto exitoso "Hoben activo hoben feliz". Na mes momento e ta fungi como un instrumento pa frena e desaroyonan social negativo.

Un pabien na San Nicolas cu e proyecto aki cual lo wordo ehecuta e aña aki ainda pa asina deporte por sigui crece na Aruba.





Robert Anjie (Curpa):

'Citgo Aruba e fracaso politico mas grandi den historia di Aruba'



ORANJESTAD - Desde comienso esta april 2016 partido Curpa tawata e unico partido politico cu a vocifera di ta contra e deal cu PDVSA pa bin entre otro cu Citgo na Aruba y a adverti gobierno y parlamento pa no cera e Citgo deal y si haci esaki e lo bay ta e fracaso mas grandi den historia di Aruba y lo bay ta desastroso. Ta parce cu partido Curpa tawata tin rason.

Tur e partidonan politico e tempo ey a hunga politica barata pa haya voto door di yena hende nan wowonan cu e Citgo deal lo trece trabou pa Arubianonan, placa den caha di gobierno y cu esaki lo stimula e economia. Tur esakinan tawata y ta un mentira. Te hasta ta asina cu MEP y AVP a bringa cu otro pa e elogio di a trece Citgo na Aruba. Nos tur por a wak, scucha y lesa esaki na television, radio y corant. Te hasta MEP a bisa varios biaha, te hasta diabierna ultimo, cu si ta 1% di chens tin pa un reapertura di e refineria lo haci todo por todo pa logra esaki. Te hasta asina leu cu nan ta dispuesto di cera un deal cu e diabel pa logra e reapertura di e refineria un expresion cu a yega di wordo uza caba den pasado pa logra status aparte. Un expresion asina ta peligroso y tardi of tempran ta trece maldicion cu ne. Partido Curpa di otro banda a bisa cu un pais drechi cu politiconan drechi hamas ta negocia cu un dictador di un pais cu ta maltrata y mata su pueblo y si haci esaki e lo trece un maldicion pa Aruba. Pero e politiconan malvado no a worry cu esaki y door di aproba e Citgo deal a demostra cu nan ta mes malvado cu Maduro pasobra Maduro a hinca nan den un teatro y nan a actua mee cu ne . Mas cla e no por tabata ora cu nos a mira e firmamento mediocre na television con e politico Arubano representando parlamento y Aruba no tabatin mag di bisa nada y ta solamente Maduro a pronkia cu un bari sin bom. Parlamento a vota voor pa e deal diabolico pa citgo bin Aruba anto sin lesa e contract djis pa hunga un politica barata hungando asina cu e sentimento y pan di hende y crea un ilusion falso. Awe nos ta na unda nos ta cu Citgo Aruba pa motibo di un gobierno y parlamento incapacita cu hamas por tin e bienestar di e pueblo na pecho. Partidonan politico cu a vota pa trece Citgo Aruba pa motibonan personal y politico creando asina un desaster pa Aruba mester disparce for di mapa politico pa semper pasobra esaki ta un blunder di marca mayor y un traicion grandi contra e pueblo. Partido Curpa desde di 2009 como unico partido a hinca den su programa pa desmantela Valero y desaroya e area aki grandimente y nos a hinca esaki e tempo ey den un plan grandi cu si esaki a wordo realisa awe San Nicolas y Aruba lo a florece. Tambe den ultimo lesion nos a presenta un plan gigantesco cu yama San Nicolas and beyond cu lo a crea un di tercer y cuater pilar economico. E pueblo mester realisa cu eleccion tin consecuencianan y si no vota bon esakinan tin consecuencianan severo pa e pais pasobra na final di dia si sembra bo voto den un gobierno malvado y corupto Dios sigur lo no ta cu un gobierno asina y lo bo no por spera un bon cosecha. For di un mal palo bo no por spera bon frutanan. Si e gobierno tin e bienestar di Aruba na pecho e miho cos cu nan por haci ta pa retira, instala un zaken kabinet cu sa unda nan cara ta para y yama eleccion nobo pasobra mas nan keda sinta ta pio cosnan lo bira pa Aruba y e pueblo. E Citgo deal cu ta e fracaso mas grandi den historia di Aruba mester tin consecuencianan politico pa e partidonan cu tawata voor pa trece Citgo Aruba.

Fraccion MEP:

'AVP tabata e prome y unico partido politico cu a hiba campaña pa legalisa marihuana na Aruba'

ORANJESTAD - Ta parce cu e politiconan di AVP cueste loke cueste kier sigui manipula mente di pueblo. No ta falta un dia cu e politiconan mediocre aki den nan desesperacion ta sigui lansa mentira y instiga pueblo contra MEP.

E biaha aki nan a kier uza e asunto di legalisacion di cannabis medicinal como nan punto di atake contra partido MEP y esaki despues cu nos Ministro Dangui Oduber a anuncia cu lo bay legalisa cannabis medicinal dentro di poco. No ta nada nobo y ningun secreto pero durante campaña pa eleccion 2017 nos partido ya a trece e topico aki padilanti den nos programa 'Hunto pe cambio'.

Politiconan pitufo di AVP

Alabes durante tur e debate y reunionnan politico nos partido a vocifera e idea di legalisacion di cannabis medicinal ya cu nos ta consciente cu nos como ser humano no por depriva tur e personanan cu ta hayando alivio di nan malesa, entre otro cancer y epilepsia door di uza cannabis medicinal. Y cu hopi enfasis nos partido a bisa tambe cu legalisacion di cannabis recreacional no ta riba nos agenda. Pues ta mas cu logico cu e idea di legalisa cannabis medicinal tambe a ser incorpora den e programa di gobernacion di partidonan MEP-POR-RED. Y no ta manera cu e politico fracasa Mike Lampe a trece padilanti cu "MEP a dobla pa partido RED" y cu "tin tension hopi halto internamente den seno di gobierno". Claramente ta mustra cu e politico aki – papiando riba cannabis - den su imaginacion ya a cuminsa mira pitufo tur rond di dje, sin cu e ta consciente cu nos ta papiando aki riba uzo di cannabis medicinal y no recreacional. Otro politico di AVP cu tambe a cuminsa mira zombie tur caminda ta Melvin Tromp cu awor kier pa "minister anuncia nomber di grupo cu ta den plantacion di marihuana". Ki locura!

Green Revolution

Sinembargo den tur e atakenan di locura di parti di partido AVP nan no ta corda riba tur e pashentnan cu ta ricibiendo alivio y otronan cu ya a haya alivio uzando cannabis medicinal, pero pa puro weganan politico nan kier hinca miedo den pueblo y instiga cu e gobierno actual lo bay legalisa cannabis recreacional. Por ultimo, lo ta bon pa e politiconan di peso pluma Mike Lampe y Melvin Tromp kendenan ta wordo uza pa partido AVP pa haci bochincha riba e topico aki, bay informa nan mes cual ta e prome y unico partido politico na Aruba cu a hiba campaña pa legalisa marihuana (cannabis recreacional!) na Aruba. Nan lo por bay puntra nan ex lider Henny Eman cual ta e partido cu den e añanan 70 a hiba e campaña "Green Revolution" (Burke y Nicolaas) pa legalisa marihuana na Aruba. Te hasta e blachi di marihuana nan a uza den e campaña di partido AVP pa logra nan meta di legalisa marihuana. Hende sa come y lubida pero historia politico por ta cruel di berdad!

EVALUA LEGALIZACION DI UZO DI MARIHUANA MEDICINAL

Actualmente gremio medico ta reconoce varios beneficio pa cu e uzo di marihuana medicinal. Mehora calidad di bida den pashentnan di cancer por ehempel ta un di nan.

Nos ta mira avancenan grandi den area di epilepsia, anorexia, glaucoma y maneho di dolor cronico.

Mester reconoce tambe cu tin un indice halto di automedicacion den nos poblacion y mester sigura cu e productonan cu ta ser utilisa ta indica pa e enfermedad, ta receta door di un medico y cu e producto ta di calidad, semper buscando e bienestar di e pashent.

Programa di MEP, 2017



Futura a tene sesionnan di 'Design Thinking' cu experto di Australia



ORANJESTAD - Durante e siman di februari a tuma luga e prome siman di Human-Centered Design Thinking organisa pa Futura. Futura ta e fundacion di gobierno encarga pa ehecuta e maneho di innovacion.

Hunto cu varios stakeholders a fiha e principionan di maneho di desaroyo di capacidad y e.o. training den empleadonan publico y di sector priva pa stimula innovacion den sector publico.

Tene e ser humano central ta e meta di gabinete Wever-Croes y pa e motibo aki ta importante pa aplica e metodologia di Human-Centered Design Thinking pa diseña programanan cu lo sigura cu sector publico por brinda un miho servicio pa e ciudadano y pa por crea mas progreso y prosperidad.

Durante e siman importante aki, diferente stakeholders a reuni cu dr Melis Senova di Australia, un experto den Design Thinking cu un PhD den factornan humano. Dr Senova ta autor di e buki This Human y tin experiencia amplio trahando cu diferente gobierno y organisacionnan renombra rond di mundo riba strategia pa maneho economico, innovacion, transformacion di institutonan y desaroyo di capacidad.

E sesionnan a conta cu un total di 120 participante di sector publico, priva, NGOs, sector academico y comision CWIEDO di Parlamento di Aruba. Den un forma interactivo por a duna input riba e maneho historico di sector publico y condicionnan pa cambio sistematico cu no lo wordo afecta pa eventual cambionan di gobierno den futuro.

Durante un reunion cu minister president, Evelyn-Wever Croes, Dr Senova a comparti su observacionnan inicial di e sesionnan y conseho pa proximo pasonan. Remarcabel ta cu dr Senova a observa cu aunke tin diferente reto cu mester di atencion, Aruba su sector publico sin duda tin e gana y a mustra e compromiso pa cu transformacion di e sector teniendo e ser humano central, y asina beneficia e ciudadano.

E estudio di e siman di Design Thinking, input di stakeholders y observacionnan di dr Senova lo ta base di e diseño di un programa nobo pa desaroya capacidad y 'mind-set' pa innovacion di sector publico cu lo cuminsa den 2019.



Parlamentario Endy Croes(MEP):

'Mike Eman y AVP a laga Aruba den un estado di coma'



ORANJESTAD - Parlamentario Endy Croes durante conferencia di prensa a atende cu e mentiranan di Dowers, pero alaves a recorda pueblo con gobierno actual a hereda Aruba. Parlamentario Croes a cuminsa na splica cu 17 di november 2017 - momento cu a hura-menta y tuma e mando oficialmente - a encontra e prome sorpresa na Cocolishi.

Un Cocolishi sin ningun documento y sin un traspaso manera mester ta. Un Cocolishi unda hendenan di Mike Eman a horta computernan, lessenaar, stoel, camara pa nombra algun. A delete e harddisk completo. Mester corda con coordinadornan di Mike Eman a cay cera y minister Schwengle ta manda carta despues pidi cu e lo paga pa locual el a hiba. Kabelnan di Setar tur a wordo corta y a dura e Coalicion nobo mas di 30 dia pa restaura tur cos pa por a cuminsa traha.

Mike Eman a desgracia e pais aki

Tristo pero ta e hendenan aki cu mentalidad mesquino, sin fatsoen, honor y dignidad a maneha Pais Aruba ultimo 8 añanan. A hereda un desaster financiero sin igual. Mike Eman y AVP a crea un Mega Debe pa nos futuro generacionnan. Parlamentario Croes a splica cu ta tristo locual a tuma luga pero alabes ta prohibi pa lubida. Mike Eman ta responsabel pa aumenta e debe di 41.7% (2008, rapport Banco Central) pa 90% den 2017. Pues di cada florin cu drenta caha di gobierno 90 cen ta comprometi pa paga debenan cu Mike y AVP a ocasiona. Durante aña 2018 gobierno nobo mester a paga 219 miyon florin solamente na interes riba prestamonan haci door di Mike Eman y AVP esaki ta igual na 600 mil florin pa cada dia. Mike Eman a permiti proyectonan PPP cual Aruba mester cuminsa paga na balor di 80.9 miyon pa aña pa 20 aña largo. Esaki ta husto pueblo? Mike Eman a grita den parlamento cu e ta orguyoso di e debe y e debe t'ey pa henter e pueblo bay pag'e pa futuro. Asina ta goberna un pais? Esaki ta husto? Mike Eman a regala amigonan manera abogado Sjiem Fat contractonan fabuloso di alrededor 5.2 miyon, Tera Groupo di Patrick Paskel 6.5 miyon, Horizon Consultancy di Richard Arends rond 4 Miyon y asina tin hopi mas cu a endeuda Aruba di tal forma cu a masacra nos economia y pone un Aruba den "Coma".

Fiesta riba custia di pueblo

No por lubida Mike Eman su fiesta di cumpleaños 1 di september 2017 riba e brug na Spaans Lagoen y cual brug segun Mike Eman ta hisa calidad di bida. Aki Mike a malgasta 142 mil Florin di pueblo pa su fiesta propio bou pretexto di apertura di un brug. Un hende humilde cu ta gana salario minimo rond Afl.1700 Florin pa luna mester traha 7 aña pa logra yega e suma di 142 mil cu Mike a malgasta riba un solo anochi. Asina tin cantidad di ehempelnan clave cu Parlamentario Endy Croes a splica cu rato rato mester recorda pueblo ta con a hereda pais Aruba despues di 8 aña di Mike Eman y AVP. Lo tuma tempo y segun declaracion di Raymond Gradus (CAFT) y Raymond Knops Staatssecretaris si Aruba cumpli cu e caminda nobo aki dentro di 20 aña pues na 2039 e debe nacional lo logra baha di 90% pa 50%. Asina lo purba yega bek na unda MEP a laga esaki na 2009. Finalisando mester refuta cu AVP a masacra nos financia publico y nos futuro generacion di tal manera cu nunca pero nunca mas pueblo lo mester deposita un voto di confiansa den AVP.

Temporalmente Departamento di Salud Publico su accesibilidad via telefon ta limita

ORANJESTAD - For di Dialuna mainta trempan Departamento di Salud Publico ta confrontando problema den nan sistema di comunicacion via nan number di telefon central 5224200.

Actualmente nos ta trahando pa soluciona e problema mas pronto posibel pero no por bisa cu siguridad ainda con lihe e problema lo wordo soluciona. Pa e motibo aki ta pidi na comunidad comprension pa cu esaki.

Pa tuma contacto cu nos diferente seccionnan por haci esaki via e siguiente numbernan.
• Servicio di Registracion 5224259/5224258
• Servicio di Warenkeuring en Hygiene 5224272/5224271
• Servicio di Malesanan Infeccioso 5224241/5224239
• Servicio Social Sikiatrico 5224249
• Servicio di Financia 5224215
• Servicio Cuido di nos Grandinan 5224341/5224342
• Servicio Veterinario 5850400
• Gele Koorts en Muskieten Bestrijding 5855533
• Servicio Cuido Salud Hubenil 5224294/5224295

Asina cu nos sistema di comunicacion ta optimal bek, nos sigur lo informa comunidad riba esaki. Di antemano danki pa e comprension.



Carnaval 2 pa 1 special charity bazaar na Cruz Cora diabierna awor

ORANJESTAD– Charity Bazaar na Cruz Cora Aruba ta habri, diabierna awor 22 di februari, 2019 for di 10'or di mainta pa 2'or di merdia pa recauda fondo pa e departamento di Ayudo Social di Cruz Cora. Asina por tin fondo pa sigui yuda otronan den necesidad.

E Charity Bazaar ta na Cruz Cora Aruba, Pedro Gallegostraat 14, Dakota.



Grandioso wega di mens erger je niet live, style di J'ouvert dia 22 feb

ORANJESTAD - Centro di Bario Brazil ta organisa su Mens Erger Je Niet LIVE, style di Jouvert.

Teamnan invita pa e prome wega 9.00pm ta: Mete La Pata ,Toyota,Jolly Jokers,Tropicana Giants. Di dos wega 10.30pm Jun Jun Racing, Gaña Sa,Waki Gang, Kleine Vrijdag, Gruponan ta bin cu nan paña di drumi, Babydoll, Piyama, Yapon, Jockey manga largo Etc , cla pa bay J'ouvert (pronuncia "Jou-vay") despues di wega.
Abo a yega di wak "Mens Erger Je Niet LIVE" na Centro Di Bario Brazil ?
Wel e biaha aki dia 22 pa 23 di februari no ta cos pa perde.
No ta cos… nooo !!!
Entrada:Un Smile

Campeonato 2019
Tambe inscripcion pa campeonato di Mens Erger Je Niet Live 2019 ta 3 di april. Weganan ta cuminsa dia 13 april cu desfile. Corda confirma si bo team ta participa. Por whatsapp Eddie Dandlau na cel 5662208.



Hesus di laga e muchanan bini serca mi. A bay drumi dushi den brasa di Señor nos angelita:



Jer-Ann Geerman

Na nomber di su:

Mayornan: Jeremy Geerman y Mary-Ann "Melitza" Thiel
Ruman: Jerson Geerman
Welanan: Bea Geerman – Schwengle
Merry Thiel

Welonan: Chai Geerman
Ramiro Thiel

Tanta: Meriline Huntington y famia
Omonan: Renato Thiel y yuinan
Juan-Carlos Geerman y Jenny Duinkerk

Bisa welanan: Checha Geerman-Wernet y famia
† Maria Schwengle y famia

Bisa welo: Juan Thiel y famia

Acto di entiero lo tuma lugar diaranzon 20 di Februari 2019, na Ad Patres, 2pm-4pm.

Nos ta pidi nos disculpa si den nos tristesa nos por lubida un of otro familiar.

Nos angelita lo wordo dera hunto cu su bisawela + Sra. Marianita Schwengle-Geerman.



Stichting Avondonderwijs Aruba
Shakespearestraat 17
ORANJESTAD
Tel./ Fax. 5838720
E-mail: avondhavo@setarnet.aw

Met diep leedwezen maken Bestuur, Directie en docenten van de
Stichting Avondonderwijs Aruba (avondhavo_vwo en middag- avondmavo) het overlijden bekend van:

Mevr. weduwe Natalia C. Lopez-Croes.

Zus van ons bestuurslid en medeoprichter; dhr. mr. Hendrik Croes

Wij wensen de nabestaanden veel sterkte toe.

Moge "Natalia" in vrede rusten.





Shea Lichtenstein
26 september 1937 15 februari 2019

Den nomber di su
Esposa: Joyce Lichtenstein

Rumannan:
Adolf & Martha Lichtenstein
Frieda Lichtenstein

Subrinonan:
Ary & Amy Lichtenstein
Yair Lichtenstein and Susanne von Saalfeld
Daphne & Tom Ciolli
Eli Varon and Robyn Contract
Shira and Andrew Williams

Subsubrinonan: Jed, Oren, Rayna, Mason, Brooke, Lexi

Primonan: Kenzo Mcherowski

Tambe kier menciona algun persona cu a demostra hopi dedicacion na Shea: James Lozano, Norma Simmon, Lydia Ruzeel, Roosje, Iba, Irena, Ruby, Roy, Hector y Jorge.

Ta invita pa e acto di despedida cu lo tuma lugar:
Dia: Diarazon, Februari 20,2019
Condolencia di 2-4PM
Lugar: Aurora Funeral Home

E acto di entiero lo tuma luga 4:30 PM na cementerio hudiew después di servicio religioso .

Shea a considera su mes un amigo, asesor y mentor pa hopi hende pa kende e mes tabatin hopi respet y aprecio, cu lo no tin espacio pa menciona cada un individualmente. Shea tabata hende di tur hende, un ser humano admira pa su humildad a pesar di su gran exito, aprecia pa su calidad humano sin distincion, un gran esposo, ruman, tio, amigo hefe. Aruba ta perde un ciudadano ehemplar. Comercio ta perde un gran comerciante cu a traha y lucha duro cu tenacidad pa el a bira e exito cu lo keda pa semper e sinonimo di Shea Lichtenstein. Cu nos Shea stima descansa dushi den braza di Señor/ descansa na paz den Reino Celestial.



"Hendenan cu a biba rondona di Dios
No ta muri, sino ta bai pa busca djis un lugar
Pa esnan cu ta keda atras cu e ta stima

Agradecido na Señor, nos kier a anuncia cu despues di un lucha largo a bay sosega den brasa di Señor,
Nos Mama stima



Sra. Marianita Schwengle-Geerman
Mihor conosi como Maria - Mama Ija
*05-07-1940 +15-02-2019

Viuda di Sixto Schwengle
Yiunan: + Mario y Sonia Schwengle
Mientje y Eddy Kelly
Lena y Padu Silberie
Sixto Jr. y Dorinda Schwengle
Mia y Jani Geerman
Bea y Chai Geerman
Jessi Schwengle (Bonaire)
Jopi y Xiomara Schwengle

Yui di criansa Gio Solognier y Famia na Hulanda
Rumannan: Alda Geerman y Famia
+ Lulu y Jose Donato y Famia
+ Geraldo Geerman
Toribio Geerman
+ Jaja y Juan Werleman y Famia
+ Pascuala Geerman y Famia

Rumannan di criansa: Seagrid y Nel Frank y famia
Manera ruman: Maria y Modeto Quant y famia
Nietonan:
Shahaira y Kenneth y yuinan, Sorayma y yui, Joshuë y Nicole (Hulanda)
Shaniro y Jeanella y yuinan, Shanella y Yaimir y yuinan, Shandré y Rudy-Ann y yui
Sergio y Julienne y yuinan, Sharitza y Tico y yuinan, Sylvienne y Mario y yuinan, Shannon y Nasheline y yui
Derrick y Melissa y yuinan, Derrelaine y Ivan (Hulanda), Djundrick, Maikel,
Hilward, Julie-Anne
Jeremy y Melitza y yui, Juan Carlos y Jenny
Enzo y Geralda y yuinan, July y Marshall y yuinan (Bonaire), Muki
Jean Claude y Louigitte y yuinan, Jean Carla y Jarrison y yui
Y demas nietonan sin dolor.

Bisanietonan:
Siomarie, Shiandra, Shaindra, Shandrick, Jaydon, Jayron, Nathan, Claythan, Adam, Sergell, Kasey, Shalité, Sergion, Reinald, Jarizinho, Louiyane, Nylienne, Louimar, Sylienne, Chadee, Chandee, Chadrick, Jerson, +Jer-Ann, Zigmar, Benchomar, Margall, Gerzien, Sophie, Zőe, Alyssa, y bisanietonan di curazon: Kyon, Ella, Jaydienne, Jaycienne y Kyon.

Tanta: Sra. Viuda Yolanda Paesch Geerman y famia, Aileen Kock y famia
Bon amistadnan di cas Doña Emilia y Clark, Sra. Bertha Peasch y Famia, Juff. Aida Martijn, Jani Kelly, Feko Maduro y demas bisiñanan.

Sobrino, Subrinanan y Ihanan cu ela stima masha hopi mes. Comer y compernan. Primo y Primanan na Aruba-Corsow, Hulanda.
Famianan: Schwengle, Geerman, Kelly, Silberie, Werleman, Maduro, Boekhoud, Vingal, Dirks, Dubero, Croes, Noguera, Gonzales, Wester, Thiel, Franken, Sambo, Greaux, Statie, Hernandez, Koolman, Kock, Wever, Ras, Solognier, Frank, Bislick, Oduber, Wernet, Ruiz, Duinkerk, Arindell, Panneflek, Paesch, Jansen, Angela, Gomez, Quant, Dorothal, Ridderstap, Paskel, V/d Linden, Carmicheal, Meyers, Strijdhaftig, Enser, Petit y su Grupo di oracion di Alto Vista y na e famia henter di Happy Family Softball Team.

Si en caso den nos tristeza nos por a lubida algun persona of famia nos ta pidi nos mas sincero disculpa.

Acto di entiero lo tuma lugar Diaranzon, 20 Februari 2019. Pa 4or di atardi na AD Patres Funeral Home. Nos defunto stima lo reposa for di 2or di atardi na AD Patres, despues saliendo pa Santana Katholico na Savaneta. Adres pa condolencia Caya Jose Geerman 25. Diamars 19 Februari 2019, 7pm-9pm.



Na nomber di famia nos kier a gradici tur esnan cu di un manera of otro a mustra nan atenshon y a duna nos sosten durante fayecimiento y entiero di nos defunto stima:



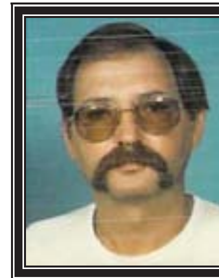
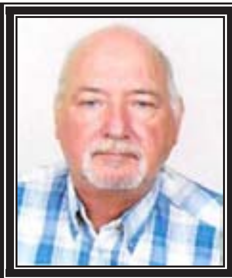
Rolan Cange

Un danki ta bai na Minister di Justicia Sr. Bikker y su departamento Sr. Edgard Arends, Sr. Raymond, Sr. Hendri, Sr. Jhonnes y Sra. Stella. Na Dept di dimas: Sra. Paskel y Sra Shirley.
Na Dept di Directie Buitenlands Sra. Hoevertz y Sra. Ingrid. Na hulpbestuurskantoor Sra. Nathalie Croes. Na Jefe di Dept di immigracion Sr. Icho Niatos cu a juda nos pa 2 miembro di famia por a drenta Aruba pa nan por a atende na e entiero. Pa ultimo biaha danki na un y tur

Famia Cange.



Nos ta anuncia fayecimento di:

Barend Suurendonk
*21-05-1951 - 17-02-2019

Acto di entiero lo wordo anuncia despues.



Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555

www.lottoaruba.com

Resultado di Sorteo 18 Feb 2019 Anochi

CAT 4 CHI	
Sorteo # 6712	
3231	
5437	
2121	

BIG 4
Sorteo # 5756
6799

1OFF
Sorteo # 461
9046

ZODIAC
Sorteo # 4515
2548
Sagitario

KORSOU
Sorteo # 2327
9989
1912
6306

LOTTO 5

Sorteo #		Joker	Letter
0	x Jackpot		
0	x Match 4+	270.000,-	
0	x Match 4		
0	x Afl. 12,00		

LOTTO DI DIA

		06-15-19-22-24
Sorteo # 4683		Proximo Jackpot
0	x Jackpot	
3	x Match 4	55.000,-
86	x Afl. 8,00	

MINI MEGA

Sorteo #		Mega Ball
0	x Jackpot	
0	x match 4	
0	x Afl. 500,00	390.000,-
0	x Afl 50.00	
0	x Afl.15,00	

MINI MEGA – MEGA PLUS **Afl. 490.000,-**



DIARIO *3559-7354-1974*

SUPER 4 *9800*

FLAMINGO. *9180-4041-8493*

Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555

www.lottoaruba.com

Resultado di Sorteo 18 Feb 2019 Merdia

CAT 4 CHI
Sorteo # 2481
1953
9010
5410

BIG 4
Sorteo # 2481
7946

1OFF
Sorteo # 537
5474

ZODIAC
Sorteo # 2481
6123
Cancer

LOTTO 5

Sorteo #		Joker	Letter
0	x Jackpot		
0	x Match 4+	270.000,-	
0	x Match 4		
0	x Afl. 12,00		

LOTTO DI DIA

Sorteo #		Proximo Jackpot
0	x Jackpot	
0	x Match 4	54.000,-
0	x Afl. 8,00	

MINI MEGA

Sorteo #		Mega Ball
0	x Jackpot	
0	x match 4	
0	x Afl. 500,00	390.000,-
0	x Afl 50.00	
0	x Afl.15,00	

MINI MEGA – MEGA PLUS **Afl. 490.000,-**



Aries

Felicidad ta wordo conkista dia pa dia, no lubida. No perde bo tempo den discusionnan steriel cu hendenan cu ta adora conflicto y cu lo unico cu nan ta haci ta gasta bo tempo. Number: 26, 31, 40 y 44.



Tauro

No duna entrada di duda den bo curason. Tene cuidao na ora di husga cierto personanan cu por pone bo den un posicion delicado caminda por compromete bo bida amoroso. Number: 8, 13, 21 y 38.



Geminis

Lo bo supera e situacionnan cu ta haci bo inkieto. Ta posibel cu situacionnan cu no ta esunnan di mas miho por pasa, pero na e mesun momento, tin otronan ta alegra bo. Number: 3, 14, 22 y 38.



Cancer

Lo bo disfruta di un compania sentimental inespera. Awe lo bo explora tur e posibilidadnan y no laga bo mes maneha. Afortunadamente, bo sentido comun ta hopi skerpi. Number: 6, 15, 19 y 33.



Leo

Bo ta hopi vital y alegre. Durante e ciclo aki, bo sentido di humor ta hopi unico y ta yama hopi atencion. Lo bo sa con pa hari di cosnan chikito y concentra miho den aspectonan positivo. Number: 9, 13, 21 y 28.



Virgo

Lo bo soluciona algo cu tabata parce imposibel. Lo bo ricibi estimulo di tur tipo, particularmente un regalo hopi emocional di un hende cu lo haci un impacto riba bo sentimento. Number: 17, 23, 31 y 39..



Libra

Canalisa bo energia den tur bo asuntonan personal. E dianan aki lo bo siña hopi di bo experiencianan pasa. Cualkier dificultad cu surgi por wordo soluciona di forma efectivo. Number: 27, 31, 43 y 45.



Scorpio

Lo bo tin cu tuma partido pa un cos of otro. E cantidad enorme di probabilidadnan cu bo tin dilanti di bo ta hopi varia y den bo mannan bo por aplica tur bo inteligencia pa haya bon opcion. Number: 14, 23, 33 y 51.



Sagitario

Luna ta den bo signo. Play kens cu cierto cosnan. No delanta door di priminti loke bo sa cu ta dificil pa cumpli ya cu si solamente ta wordo guia pa bo emocionnan bo ta haciendo un fout. Number: 18, 23, 30 y 37.



Capricornio

Sigui fielmente bo intuicion y sentimentonan. Durante e ciclo aki, sigui bo soñonan ya cu ta e miho manera pa contraresta cualkier influencia negativo. Number: 11, 19, 27 y 33.



Aquario

Bo bida social lo mantene bo hopi ocupa. Lo bo ripara di e importancia di no preocupa bo mes den forma exagera pa cosnan cu bo no por resolve. Yuda otro y descuida bo mes. Number: 14, 21, 32 y 38.



Pisces

Esaki lo bay ta un anochi cu semper lo bo corda. Tin algun aspecto den bo horoscop cu bo mester sa pa bo no haci foutnan evitabel. Bo mester tene cuidao unda bo ta pone bo firma. Number: 22, 30, 38 y 43.



Cas Di Cultura
Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010
F A D A
Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610
F A V I
Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222
F E P O
Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607
Fundacion Hende Muhe den dificultad
Tel: 583-5400
Fundacion Autismo Aruba
Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179
Fundacion Pa Nos Muchanan
Cumana 2 Aruba
297-583-4247
Fundacion Tel Pa Hubentud
Wilhelminastraat 19 Aruba
297-588-6138
Koningin Wilhelmina Fonds
Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412
Mary Joan Foundation
Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999
Ned Rode Kruis
Perdo Gallegostraat 14 Aruba
297-588-3376
Famia Planea (SBVO)
Avenida Milio J Croes 17 B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com
Stichting Fundacion Guia Mi
George Madurostraat 34
297-582-0088
Y M C A
Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072
AL-ANON group
Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081
A1 Taxi Services Aruba
Italietraat 50 lokaal 7
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024
E-mail: a1taxiservices.aruba@hotmail.com
Mobility Equipment Hire
Tel: 568 5165

Dokter na warda



Oranjestad
Hospital
7:00 pm / 10:00 pm

San Nicolas
IMSAN
24 ora

Botica na warda

Oranjestad:
Eagle Tel. 587 9011

San Nicolas:
San Lucas Tel. 584 5119

SERVICIO DI TAXI

Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.
Pos Abao #41
P.O.Box 723 Aruba
Tel: 582-2116 / 582-2010
Fax: 583-6988
Taxi Adres Service (24h)
L.G. Smith Blvd. #234
Oranjestad Aruba
Tel: 587-5900
Fax: 587-1928
E-Mail: tas@setarnet.aw



Schedule february 2019

		ARR	DEPT	BERTH
17	FREEWINDS - Dept.	****	23.15	E
18	CARNIVAL SUNSHINE	13.00	22.00	C
19	BRITANNIA	08.00	17.00	C
	ROTTERDAM	07.00	16.00	B
20	ZUIDERDAM	13.00	23.00	C
	MONARCH	08.00	15.30	B
	FREEWINDS	06.00	****	E
21	JEWEL OF THE SEAS	08.00	17.00	C
22				
23	CELEBRITY REFLECTION	15.00	****	C
	AIDAperla	08.00	18.00	B

EMERGENCIA
911

POLIS
Oranjestad 100
San Nicolas 104
Santa Cruz 105
Noord 107
Tip Line 11141
Brandweer 115
Ambulance 911
Hospital 527-4000
Imsan 524-8833
Warda Costa 913
Seguridad Nacional 11911
Cruz Cora 582-2219

Aloe 584-4606
4 Centro Medico 584-5794
Central 585-1965
Dakota 588-7364
Del Pueblo 582-1253
Eagle 587-9011
Kibrahacha 583-4908
Maria 585-8145
Di Servicio Noord 586-4606
Oduber 582-1780
Paradera 588-6638
San Lucas 584-5119
San Nicolas 584-5712
Santa Anna 586-8181
Santa Cruz 585-8028
Sero Preto 584-4833
Trupial 583-8560

UTILIDAD
Setar 117
Web 525-4600
Elmar 523-7147

FUNERARIA
Aurora 588-6699
Ad Patres 584-2299
Olive Tree 584-8888
Royal Funeral H. 586-4444

Centrale Bank van Aruba
Daily Exchange Rates - 02/18/2019



Currency[1]	Buying from Public[2]	Buying from Public[3]	Selling to Public
ANG	98.00	100.00	100.20
ANG1[4]	-	-	100.00
USD	1.77	1.78	1.80
CAD	1.32	1.34	1.36
CHF	177.34	178.06	178.86
GBP	2.23	2.28	2.34
JPY	159.67	161.13	162.74
EUR	199.89	201.71	203.74
DKK	26.05	26.77	27.57
NOK	19.66	20.38	21.18
SEK	18.24	18.96	19.76

For amounts up to Afl. 100,000

Pronostico di Tempo



Att: Un alerta pa biento duro ta na vigor....un aviso pa boto chikito ta na vigor...

Tempo:
Levemente te parcialmente nubia y generalmente seco. Temperatura maximo 31 grado Celsius temperatura minimo 26 grado Celsius.
Bahada di solo : 6:47pm subida di solo : 7:00am.

Biento:
Modera te basta fuerte, posiblemente fuerte for di generalmente direccion oost; forsa 4 te 6 (20 te 50 km/ora, 11 te 27 nudo) den dia duro te posiblemente hopi duro den rafaga; forsa 7 te 8 (51 to 65 km/hr, 28 to 35 nudo).

Situacion general di tempo:
No ta spera cambionan grandi pa proximo 24 ora den e tipo di clima cu tin actualmente. Tempo lo keda por lo general seco.

Condicion di lama:
Olanan di lama lo ta for di direccion oost cu haltura di 5 te localmente 8 pia cu e olanan di mas halto na costanan oost, noordoost te noordwest di e isla. Ta pidi ocupantenan di boto chikito pa tene cuenta cu esaki. Un aviso pa boto chikito ta na vigor.

Aire Liber: Tayer di klei pa mucha

ORANJESTAD - Siña con pa traha obheto inspira pa herencia cultural y monumento di e bario di Rancho. E tayer ta pa mucha di 8 pa 14 aña y ta curasha mayornan pa yuda nan yiunan y uni den e proceso di siñamento y tambe e diversion!

Facilitado: Trudy Lampe
Prijs di e tayer: AWG 50, - (cu ta inclui material and snacks)
E tayer lo tuma luga dia 4,11,20 y 25 di maart 2019.
Orario: 4PM - 5.30PM
Na Centro di Actividad Rancho Koningstraat 38, Oranjestad.
Bo kier motiva bo yiu(nan) den algo nobo pa un cambio? Centro di Actividad Rancho ta ofrece un actividad artistico den union familiar na luna di maart!
E tayer di klei pa mucha ta un tayer practico na unda abo y bo yiu(nan) por descubri y siña e fundamentonan di escultura pa medio di traha molde di klei. E lo ta hopi leuk pa siña hunto con pa traha figura y obheto na man.

Pa preregistra, por fabor manda bo informacion na: centrodiactividadranch@gmail.com of por yama Ginelly na +297 661 7671. Corda like nos Facebook Page: Centro DiActividad Rancho

Ceramento di caminda en conexion cu asfaltamento

ORANJESTAD - Departamento di Obra Publico ta informa pueblo di Aruba en general y specialmente nos automobilistanan cu ta haci uzo di e caminda Babijn cu diahuebs 21 di februari 2019 lo bay cer'e parcialmente pa asfalta e caminda.
E caminda cu lo bay asfalta ta Babijn 20-E te cu Babijn 38-B.
Ruta alternativa lo keda indica cu baricadanan y borchinan di aviso y e orario di ceramento lo ta di 8'or di mainta pa 4or di atardi.
En conexion cu e trabounan menciona Departamento di Obra Publico ta pidi pa tene cuenta cu e inconveniencia cu lo por surgi pa cual nos ta pidi nos disculpa.



CALENDARIO DI EVENTO CARNAVAL 65

11 NOVEMBER 2018
LEGENDS FESTIVAL
ON THE WAY TO CARNIVAL 65
SAN NICOLAS: CARNIVAL VILLAGE
6:00 PM - 12:00 AM

JANUARI

DIASABRA 5 JANUARI
PARADA DI FLAMBEU
ORANJESTAD: AEC- EX DOW
8:00 PM - 2:00 AM

DIASABRA 12 JANUARI
PRINS Y PANCHO
ORANJESTAD:
CARNIVAL HARBOUR ARENA
7:00 PM - 12:00 AM

DIASABRA 19 JANUARI
CHILDREN & YOUTH QUEEN ELECTIONS
ORANJESTAD: CARNIVAL HARBOUR ARENA
7:00 PM - 12:00 AM

DIAHUEBS 24 JANUARI
ARUBA'S 65 CARNIVAL QUEEN & MRS. CARNIVAL ELECTIONS
ORANJESTAD: CARNIVAL HARBOUR ARENA
7:00 PM - 12:00 AM

DIABIERNA 25 JANUARI
DIA DI BETICO

DIASABRA 26 JANUARI
TUMBERITO FESTIVAL
ORANJESTAD:
CARNIVAL HARBOUR ARENA
6:00 PM - 12:00 AM

DIADOMINGO 27 JANUARI
PARADA DI BLAAS
SAN NICOLAS: JOE LAVEIST - JOE LAVEIST
1:00 PM - 6:00 PM

FEBRUARI

DIABIERNA 1 FEBRUARI
SUNSET PARADE
NOORD
8:00 PM - 2:00 AM

DIASABRA 2 FEBRUARI
GRAND TUMBA CONTEST
ORANJESTAD:
CARNIVAL HARBOUR ARENA
8:00 PM - 2:00 AM

DIADOMINGO 3 FEBRUARI
CHILDREN & YOUTH CALYPSO & ROADMARCH CONTEST
SAN NICOLAS: CARNIVAL VILLAGE
6:00 PM - 12:00 AM

DIALUNA 4 FEBRUARI
PRE-FINAL CAISO & SOCA MONARCH
SAN NICOLAS: CARNIVAL VILLAGE I 7:00 PM

DIAMARS 5 FEBRUARI
PRE-FINAL CAISO & SOCA MONARCH
SAN NICOLAS: CARNIVAL VILLAGE I 7:00 PM

DIARANSON 6 FEBRUARI
PRE-FINAL CAISO & SOCA MONARCH
SAN NICOLAS: CARNIVAL VILLAGE I 7:00 PM

DIAHUEBS 7 FEBRUARI
PRE-FINAL CAISO & SOCA MONARCH
SAN NICOLAS: CARNIVAL VILLAGE I 7:00 PM

DIASABRA 9 FEBRUARI
CHILDREN'S PARADE
NOORD: BUBALI SHOPPING CENTER - CBN

DIASABRA 9 FEBRUARI
GRAND FINAL CAISO & SOCA MONARCH
SAN NICOLAS: CARNIVAL VILLAGE
7:00 PM - 3:00 AM

DIABIERNA 15 FEBRUARI
LA ORA LOCA JUMP UP
SANTA CRUZ I 8:00 PM - 1:00 AM

DIADOMINGO 17 FEBRUARI
TRANSFER OF COMMAND
ORANJESTAD: BESTUURSKANTOOR
10:00 AM - 11:00 AM

DIADOMINGO 17 FEBRUARI
GRAND CHILDREN'S PARADE
ORANJESTAD: AEC - EX DOW
1:00 PM - 6:00 PM

DIASABRA 23 FEBRUARI
JOUVERT MORNING
SAN NICOLAS: JOE LAVEIST - JOE LAVEIST
3:00 AM - 8:00 AM

DIASABRA 23 FEBRUARI
ARUBA'S GRAND LIGHTING PARADE
ORANJESTAD: AEC-EX DOW
8:00 PM - 2:00 AM

DIADOMINGO 24 FEBRUARI
GRAND CHILDREN'S PARADE
SAN NICOLAS: JOE LAVEIST- JOE LAVEIST
1:00 PM - 6:00 PM

DIADOMINGO 24 FEBRUARI
BURNING OF MOMITO
SAN NICOLAS: CARNIVAL VILLAGE
7:30 PM

DIAHUEBS 28 FEBRUARI
PARADA DI LUZ
SAN NICOLAS: JOE LAVEIST- JOE LAVEIST
8:00 PM - 2:00 AM

MAART

DIABIERNA 1 MAART
22ND ANNUAL MASQUERADE PARTY
KIWANIS PALM BEACH
LUGA: ANUNCIA DESPUES
9:30 PM - 2:30 AM

DIABIERNA 1 MAART
HEBBE HEBBE
PARKINGLOT POSTKANTOOR
8:00 PM - 1:00 AM

DIASABRA 2 MAART
SAN NICOLAS GRAND PARADE
SAN NICOLAS: JOE LAVEIST - JOE LAVEIST
10:00 AM - 7:00 PM

DIADOMINGO 3 MAART
ARUBA'S 65TH GRAND PARADE
ORANJESTAD: AEC-EX DOW
10:00 AM - 7:00 PM

DIADOMINGO 3 MAART
BURNING OF KING MOMO
ORANJESTAD:
CARNIVAL HARBOUR ARENA
8:00 PM

6 MAART
DIARANSON DI SHINISHI

Stichting Maneho di Aruba su Carnaval
SMAC
Weststraat 7 Unit 6
infosmacaruba@gmail.com
smacaruba

Berlin lo haya app unico pa transporte publico y priva



BERLIN (AP) — Biaheronan na Berlin pronto lo por uza un app unico pa cambia sin problema entre transporte publico, bais di huur, comparti auto y taxi, sin mester sign up pa cada servicio individualmente, oficialnan a bisa ayera.

Startup di Lithuania, Trafi, a bisa cu Berlin lo ta e prome capital mayor Europeo pa haya un app di transporte cu ta maneha cobro pa tur servicionan centralmente, y ta rekeri un login unico. Servicionan similar ya ta disponibel na Vilnius, Rio de Janeiro, y Jakarta.

E asina yama 'deep integration apps', cu ta elimina e fastidio di mester maneha varios proveedornan, ta wordo mira como importante pa ciudadnan purbando di preveni hende di congestiona caminda cu nan propio auto.

"Esaki ta bay precies den e direccion corecto", segun Andreas Knie, un experto den mobilidad na e Social Science Center Berlin. "Servicionan di transporte mester ta conecta, manera rednan di celular, pa bo por pasa facilmente di un pa e otro."

E sistema di transport di Berlin – un laberinto di liñanan underground, tram, bus, y trein – ta pasando dificultad mientras su poblacion ta alcansando cuater miyon.

E gobierno iskierdista di e capital a haya dificultad den añanan recien pa integra servicionan nobo – manera companianan di lift y comparti auto, bais y scooternan di huur – den e infrastructura existente, algun di cual ta data bek na siglo 19.

Knie tabata skeptico cu companianan grandi di transporte manera e compania publico BVG, di cual Berlin ta su doño y ta conta cu mas di un biyon di pasahero cada aña, lo ta dispuesto pa haci cualkier cos cu lo menasa su modelo di negoshi.

No a keda conoci inmediatamente si companianan mas chikito lo haya oportunidad igual den e app, incluyendo acceso na data 'real-time' valioso di con e clientenan ta move den e ciudad.

Dos compania grandi di comparti auto, car2go di Daimler y DriveNow di BMW, y e gigante di lift Uber, ta notoriamente ausente di e linea di comienso, maske mas di un dozijn di rivalnan chikito ya caba ta a bordo.

Trafi a bisa cu ta spera mas compania lo uni pa ora e app, yama Jelbi, wordo lansa e berano aki.

'Gangster digital': Reino Uni kier regla mas estricto pa Facebook

LONDON (AP) — Legisladonan Britanico a lansa un reporte fuerte ayera, pidiendo pa reglanan mas stricto pa stop Facebook, y otro companianan tecnologico, di actua manera 'gangster digitital' y viola leynan internacional di privacidad di data y di competencia.

E reporte tocante 'fake news' y desinformacion riba rednan social a sigui un investigacion di 18 luna di e comite di media, un grupo influyente den parlamento. E comite a recomenda cu paginanan di rednan social lo mester tene nan mes nan un codigo di etica obligatorio, regula pa un regulador independiente, pa asina miho controla contenido dañino of ilegal.

E reporte a menciona Facebook en particular, bisando cu e structura di e website ta parce di a wordo diseña pa 'sconde conocemento y responsabilidad di decisionnan specifico'.

"Ta evidente cu Facebook intencionalmente y cu conocemento a viola leynan tanto di privacidad di data como anti- competencia", e reporte a bisa. Tambe el a acusa CEO Mark Zuckerberg di mustra desprecio pa parlamento Britanico, pa motibo di a nenga varios invitacion pa presenta dilanti di e committee.
"Companianan manera Facebook no mester wordo permiti pa comporta manera 'gangster digital' den mundo online, considerando nan mes mas aya di ley", e reporte a añadi.

Reportenan di comite parlamentario na Reino Uni tin como intencion influencia legislacion gubernamental, pero no ta obligatorio. E comite a bisa cu e ta spera su conclusionnan lo wordo considera ora gobierno revisa su podernan di competencia na april.

E gobierno a bisa cu e ta ricibi e 'contribucion di e reporte hacia nos trabou pa adresa e menasa creciente di desinformacion, y pa haci Reino Uni e luga mas sigur pa ta online. Nos lo responde na su debido tempo."

Mientras Reino Uni ta parti di e Union Europeo di 28 pais, e ta preparando pa bandona e bloc na fin di maart, pues no ta cla si decisionnan regulador cu e tuma lo influencia esunnan na Union Europeo.

Facebook a bisa cu e ta comparti 'e preocupacion di e comite tocante 'fake news' y integridad di eleccion', y cu nan ta habri pa 'regulacion significativo'.

Facebook y otro companianan di internet ta enfrentando escrutinio tocante e manera cu nan ta maneha data di usuarionan, y a wordo critica di no haci suficiente pa stop maluzo di nan plataforma di parti di gruponan purbando di influencia eleccionnan.

E reporte ta echo y expande riba un reporte interino cu hallazgo similar lansa pa e comite na juli. Y na december, un cantidad di documentonan entrega pa e comite a duna evidencia cu e red social a uza su cantidad enorme di data di usuario como un arma competitivo, usualmente den maneranan diseña pa e usuarionan no ta na altura.

Australia ta acusa 'actor estatal' di hack partidonan politico

CANBERRA, Australia (AP) — Un 'actor estatal sofistica' tabata responsabel pa e atake cibernetico riba e red di computer di parlamento Australiano, cual tambe a afecta e red uza pa partidonan politico, prome minister a bisa ayera.

Prome minister, Scott Morrison, no a identifica e estado tras di locual el a describi como 'un intrusion malicioso' dia 8 di februari ultimo.



Un declaracion conhunto di vocero di congreso, Tony Smith, y presidente di congreso, Scott Ryan, a bisa cu na e momento no tabatin evidencia cu data a wordo accesa den e violacion. Pero legisladonan a ricibi conseho di cambia nan password.

Morrison a revela ayera cu e rednan di computer uza pa partidonan gubernamental – e partido Liberal y e Nacional – como tambe e partido di Labor den oposicion a wordo afecta.

Agencianan di siguridad Australiano tabata sigurando e sistemanan ey y protehando usuarionan, el a bisa.

"Nos expertonan cibernetico ta kere cu un actor estatal sofistica ta responsabel pa e actividad malicioso aki", Morrison a bisa reporteronan. "Laga mi ta cla, sinembargo – no tin evidencia di ningun interferencia electoral. Nos a pone un cantidad di medida na luga pa sigura integridad di nos sistema electoral", el a añadi.

E centro di siguridad cibernetico Australiano, e agencia di siguridad cibernetico principal di gobierno, a informa autoridadnan di eleccion federal y estatal, Morrison a bisa.

New South Wales, e estado mas pobla di Australia, lo tene eleccion dia 23 di maart proximo. Un eleccion federal lo wordo teni den un fecha na mei.

Maske oficialnan Australiano no a acusa ningun pais, na 2011 a wordo reporta cu China tabata sospecha di a tuma acceso na e sistema di email uza pa legisladonan y staf parlamentario.

Vocero di ministerio di exterior Chino, Geng Shuang, a adverti contra acusacionnan no substancia contra China. "Nos no mester haci adivinansa iracional y acusa otro paisnan", el a bisa den un declaracion. "Reportahenan iresponsabel, acusacion, presion y sancionnan lo agrava e tension y confrontacion den espacio cibernetico, y venena e ambiente di cooperacion."

Persona deteni na aeropuerto cu 130.000 dollar

ORANJESTAD - Diadomingo ultimo miembronan di Afpakteam Integral di Aruba a detene, un Venezolano di descendencia Chines di 26 aña di edad na Aeropuerto Internacional Reina Beatrix.



El a wordo deteni riba sospecho di labamento di placa, pa motibo cu e tabata tin130.000 Dollar den su poder y no a declara esaki na Aduana. Un parti di e cen aki e tabatin scondi den su paña di abao. E sospechoso tabatin un storia increibel y no por a hustifica e procedencia di e placa. E sospechoso a tuma distancia di e cen despues di interogacion.

Tur e placa cu a wordo confisca y lo bay den e fondo di criminalidad, Criminaliteitsbestrijdingsfonds. Placa den e fondo aki ta wordo uza pa combati criminalidad, loke kiermen cu tur ingreso di e accion aki ta bay directamente pa Aruba. Afpakteam Integral di Aruba ta aporta na esaki na forma visibel.

Andres Hernandez, President di SNBA:

'Plannan pa San Nicolas ta miho di loke nos a pensa'

ORANJESTAD – Recientemente minister Otmar Oduber a reuni cu San Nicolas Business Association (SNBA), pa asina trata e desaroyo di San Nicolas y plannan cu tin pa e area manera e desaroyo hotelero.

Sr. Hernandez: 'Minister Oduber a presenta un bista riba desaroyo di San Nicolas cu no ta solamente e parti di hotel, pero tambe con lo atende cu diferente aspecto den e area e retonan cu esaki lo por trece cu desaroyo di e area.'

Siguientemente lo trece tur e informacion ricibi di e reunion aki den seno di SNBA, pone esakinan hunto pa por tuma un miho decision di posicion di SNBA, pero den principio e proyecto ta mustra di lo ta algo positivo pa Aruba y sumamente positivo pa San Nicolas.

Presidente di e organisacion Andres Hernandez a indica cu e tabata un reunion unda cu mayoria di e board di SNBA tabata presente y e reunion tabata uno sumamente interesante.

Finalisando sr. Hernandez a bisa: Importante pa corda ta cu San Nicolas ta den un situacion unda cu mester di un 'yabi maestro' y esaki ta mustra cu e por ta esey!



Advertorial

Playa Linda ta bira partner cu "Pack for a Purpose"

PALM BEACH – Playa Linda Beach Resort recientemente a lansa su partnership cu "Pack for a Purpose", cual ta curasha biaheronan pa uza nan espacio extra di maleta y trece abastimientonan necesario pa yuda sostene un organisacion caritativo local. Despues di introduci e iniciativa, miembro y invitadonan di Playa Linda a responde positivo cu muestra di sosten y apoyo. E prome donacion a cuminsa drenta na januari, despues di e lansamento recien cu bishitantenan di Pennsylvania, Mr. Sykes y Ms. Misthal, respondiendo cu cargamento di cuminda di bestia como donacion pa e Animal Relief Foundation (ARF) Aruba.

Pack for a Purpose ta hiba e mensahe di "haci bo biahamento valioso" door di aloca biaheronan cu necesidadnan di proyectonan comunitario rond di mundo. Desde 2010, el a yuda cientos di proyecto na luganan manera Africa, Asia, y Caribe, door di enfoca riba un di e 5 areanan general: educacion, salud, bienestar di mucha, bienestar di animal y desaroyo socioeconomico.

Na Aruba, e partnership entre Playa Linda y Pack for a Purpose ta yuda facilita ARF Aruba haya articulonan di hopi necesidad, incluso cuminda di mascota, cos di hunga y medicamentonan basico, cual por fit den espacio extra den maleta, y ta bay pa yuda cacho di caya di Aruba directamente. ARF Aruba ta traha pa elimina e poblacion di bestia cayehera door di sterilisacion, adopcion y educacion.

Bishitantenan rumbo pa Aruba ta ser encurasha pa participa door di bishita e website di Pack for a Purpose na: https://www.packforapurpose.org/destinations/caribbean/aruba/playa-linda-beach-resort/ unda nan por scohe pa un articulo of articulonan for di ARF Aruba su lista specifico di necesidad. Unabes na Aruba, e articulonan ey por ser entrega na Playa Linda Beach Resort, cual lo sigura cu ARF Aruba lo ricibi esakinan.

"Nos a scucha nos miembro y huespednan, kendenan a experiencia cu cacho di caya na e resort, y a scoge un fundacion cual nos a pensa cu nos por haci un diferencia mas grandi," asina Playa Linda su Director di Operations, Sulaika Kelly a splica. "Door di traha hunto, nos por duna bek den forma valioso y mustra nos aprecio na nos estimado comunidad Arubiano. Gratitud ta engrandece cada experiencia di bida."



Gobierno a presenta masterplan pa San Nicolas

ORANJESTAD - Durante un conferencia di prensa ayera mainta, minister Dangui Oduber, mandatario encarga cu Turismo, a expresa su disgusto na e manera cu ta uza NGO pa haci politica rond di e tema di proyecto hotelero y desaroyonan pa San Nicolas.



"Nos ta lamenta cu prome cu e plannan a inicia, bo ta haya NGO's ta cuminsa cu un campaña negativo pa un desaroyo na San Nicolas. Tur hende ta consciente di e necesidad di desaroyo pa San Nicolas", Oduber a expresa den un tono serio, segun un comunicado di prensa ricibi pa Bon Dia. Segun e comunicado, ta trata aki di un NGO's cu di forma publico y habri a demostra nan sosten pa e gabinete anterior di AVP. Oduber ta splica cu esaki no ta un plan nobo ni ad hoc di e gobierno aki, sino algo cu tin den desaroyo pa mas cu 20 aña. "Awe cu ta apenas papiando di un posibel desaroyo na San Nicolas, di biaha bo ta haya e NGOnan aki para den rij pa stop un desaroyo cu lo beneficia San Nicolas", e mandatario a bisa.

Oduber ta pone enfasis cu e proyecto di hotel ta forma parti di un plan integral pa desaroyo na San Nicolas. "E plan cu nos (gobierno) tin no ta solamente hotel. Tin henter un master plan pa nos porfin duna San Nicolas e atencion cu e merece.

Nos a anuncia recientemente cu nos lo bay drecha e infrastructura di Baby Beach. Nos a bisa cu nos ta bay drecha e canchanan deportivo y percura pa nan mantene nan. A bisa cu ta bay trece mas actividad pa San Nicolas, pa asina percura cu e turista ta bin akinan. Ta bay crea espacio pa parkeer, cual no tin na e momento aki. A informa comunidad cu nos ta bay drecha e piernan na Rodger's Beach, y ademas lo drecha e infrastructura, como tambe crea un facilidad nobo eynan", Oduber a sigura.

Finalmente, e mandatario a splica cu e idea ta pa gana confiansa di e comerciante, pa nan kere den e plan integral aki y asina inverti den desaroyo di San Nicolas. Como minister encarga, conhuntamente cu demas colega minister, ta trahando riba pasonan firme pa San Nicolas por haya finalmente un desaroyo husto, cu ta bale la pena y no ta bay laga campaña y comentarionan negativo di un NGO politicamente motiva stroba e desaroyo aki.
"Keda sin haci nada pa San Nicolas no ta un opcion mas. San Nicolas tin tur e potencial pa haya su parti husto den e desaroyo di nos pais."

Reunion di SIA cu WEB N.V. pa discuti organisacion

ORANJESTAD - Dia 16 di februari ultimo, e Sociedad di Ingeniero di Aruba (SIA) a reuni cu WEB N.V. pa discuti organisamento di actividadnan conhunto den futuro.

E vision di SIA ta pa tur miembro ta na un nivel halto di educacion, conocemento y experencia, acepta pa e comunidad di Aruba, pa asina nos no ta dependiente mas di expertonan stranhero. SIA su mision ta pa ofrece un plataforma unda su miembronan por desaroya nan mes door di intercambia conocemento y experiencia, unda nan por topa otro y asina sostene otro. Tur esaki a base di balor y normanan acepta internacionalmente, pero en particular door di e comunidad di Aruba.
E strategia di SIA ta pa organisa tur sorto di actividadnan tecnico, pero tambe socialmente relevante pa su miembronan, duna conseho imparcial, a peticion of boluntariamente na tur organisacion, incluyendo gobierno.
E obhetivonan di SIA pa reuni cu WEB N.V. tabata:

- Haya informacion di prome mano di e maneho di energia di WEB
- Ricibi informacion tocante e proyectonan di WEB cu ta adando
- Intercambia ideanan y experiencia
- Ofrece WEB un cuadro profesional y indenpendiente pafor di WEB pa cu su maneho di energia
- Discuti un posibel asociacion cu WEB pa asina conhuntamente organisa actividadnan

Durante e reunion, gerencia y expertonan di WEB a duna SIA un presentacion extenso tocante nan maneho y proyectonan.
WEB a presenta nan strategia pa cu e periodo di 2013 – 2020 cu ta yama R.A.S. (Reliable, Affordable & Sustainable). Pa ehecuta e strategia aki a introduci un modelo nobo di negoshi yama CANVAS (pa mas informacion mira: https://en.wikipedia.org/wiki/Business_Model_Canvas).
Pa realisa su strategia, WEB ta traha estrechamente hunto cu su compañeronan tecnico, entre otro, Brattle Group, ABB, NREL, TNO, K&M, Tesla, etc.

E atencion principal di WEB ta pa uza menos Heavy Fuel Oil (HFO) y pa utilisa mas recursonan natural, manera biento y solo. Pero esun mas principal ta pa mehora WEB su eficiencia, door di spaar ariba su uzo di energia. E resultado tabata un exito, como cu un reduccion di 40% di uzo di HFO a wordo realisa desde 2005. Y e obhetivo di WEB ta pa baha e uzo aki mas, te hasta e ta premira cu e uzo aki lo wordo pa elimina. E fase IV di e proyecto pa desplega motornan RECIP lo yuda WEB reduci e uzo di HFO adicional cu 25%. E proyecto aki lo ta cla den e prome trimester di 2020. Adicionalmente, esaki ta reduci e emision di contaminantenan den aire cua lo ta un impacto positivo pa cu e medio ambiente.
Mientrastanto WEB tambe a cuminsa pone mas atencion ariba e eficiencia di uzo di awa potabel. WEB a yuda gobierno cu e desaroyo di un mapa cu un ruta di uzo di awa.
Ademas, WEB ta exportando su conocemento na otro luganan na mundo, manera Colombia (e ciudad di Buenaventura, Valle del Cauca etc.) unda nan ta experiencia e mesun problema.
SIA a keda hopi impresiona cu e enfoke tan profesional di e team di WEB. Pero alabes SIA a adverti WEB cu lo sigui e desaroyonan di WEB criticamente. Un punto di preocupacion cu ta bale la pena pa menciona, ta cu durante e presentacion WEB a pone masha poco atencion ariba su maneho tocante salud di su personal y en general, e siguridad di su procesonan pa cu su personal y bicendario y pa cu e proteccion di medio ambiente, incluyendo su responsabilidad social corporativa. WEB a responde cu e topiconan aki tambe ta incorpora den e strategia RAS.
WEB a bay di acuerdo pa invita y envolvi SIA na su reunionnan di consulta y pa yuda SIA organisa actividadnan relata na su proyectonan.

Ex Prinses Christina School na San Nicolas lo bira un facilidad multifuncional

ORANJESTAD – Ayera mainta, minister di deporte sr. Dangui Oduber, hunto cu lider di fraccion di MEPm sr. Rocco Tjon, y miembronan di fraccion di MEP sr. Edgard Vrolijk y sr. Percy Felipa, a anuncia un bunita proyecto pa San Nicolas. Oduber a splica cu lo bay converti ex Prinses Christina School den un facilidad multifunctional pa atrae e muchanan di San Nicolas pa bin haci actividadnan fisico.



E proyecto aki lo bay ta un proyecto cu lo wordo ehecuta den tres fase.
E prome fase di e proyecto lo ta un compleho deportivo, unda cu lo pone canchanan di beach soccer, beach tennis y beach volley hunto cu un tribuna y espacio cubri, pa esunnan cu ta haci uzo di e facilidad. Tin un area cu tin sombra tambe na dje. E prome fase lo cuminsa den e luna di maart y lo dura 3 luna di tempo.
Siguiente fasenan lo drecha e scol y haci'e un facilidad multifuncional, unda cu por haci actividadnan deportivo, musical y otro actividadnan, pa asina San Nicolas por haya un facilidad nobo y diferente cu por haci uzo di dje. Ex Prinses Christina School a wordo neglisha pa hopi aña, y e ta den un super mal estado. A pesar cu Fundacion Lotto Pa Deporte ta secuestra y e problema financiero cu e gobierno aki a hereda, segun a logra aloca fondonan necesario pa e proyecto chikito aki cu lo tin un impacto grandi pa e bario y districto di San Nicolas.
Nos ta pone e hende central y nos ta percura pa nos hobennan tin un miho perspectiva di bida na Aruba. Di e manera aki nos ta cumpli cu nos mandato.